

L. angl.
d.
24^b

L. angl. d. 24^b

THE
MERRY WIVES
OF
WINDSOR.

BY

SHAKSPEARE.

CAMPE'S EDITION.

NURNBERG AND NEW-YORK

PRINTED AND PUBLISHED BY

FREDERICK CAMPE AND C^o

Langl. d. 24⁶



PERSONS REPRESENTED.

SIR JOHN FALSTAFF.

FENTON.

SHALLOW, *a country Justice.*

SLENDER, *cousin to Shallow.*

MR. FORD, { *two gentlemen dwelling at Windsor.*

MR. PAGE, {

WILLIAM PAGE, *a boy, son to Mr. Page.*

SIR HUGH EVANS, *a Welsh parson.*

DR. CAIUS, *a French physician.*

Host of the Garter Inn.

BARDOLPH,

PISTOL,

NYM,

ROBIN, *Page to Falstaff.*

SIMPLE, *servant to Slender.*

RUGBY, *servant to Dr. Caius.*

MRS. FORD.

MRS. PAGE.

MRS. ANNE PAGE, *her daughter, in love with Fenton.*

MRS. QUICKLY, *servant to Dr. Caius.*

Servants to PAGE, FORD, etc.

Scene, — Windsor, and the parts adjacent.

THE HISTORY OF THE

ROYAL SOCIETY OF LONDON

AND OF THE
THEIR PROCEEDINGS
FROM THE YEAR 1660 TO 1700
IN THE REIGN OF CHARLES II.
AND JAMES II.
AND THE FIRST PART OF THE REIGN OF GEORGE I.
BY JOHN STUART, ESQ.
OF THE MIDDLE TEMPLE, ESQ.
IN PARLIAMENT.
LONDON, Printed by J. Sturges, at the Sign of the Gun, in St. Dunstons Church-yard, 1710.

ACT I.

SCENE I.

Windsor. *Before PAGE's House.*

Enter Justice SHALLOW, SLENDER and Sir HUGH EVANS.

Shal. Sir Hugh, persuade me not: I will make a star-chamber matter of it: if he were twenty sir John Falstaffs, he shall not abuse Robert Shallow, esquire.

Slen. In the county of Gloster, justice of peace, and *coram*.

Shal. Ay, cousin Slender, and *Cust-alorum*.

Slen. Ay, and *ratolorum* too; and a gentleman born, master parson; who writes himself *armigero*; in any bill, warrant, quittance, or obligation, *armigero*.

Shal. Ay, that we do; and have done any time these three hundred years.

Slen. All his successors gone before him, have done't; and all his ancestors, that come after him, may: they may give the dozen white luses in their coat.

Shal. It is an old coat.

Eva. The dozen white louses do become an old coat well; it agrees well, passant: it is a familiar beast to man, and signifies—love.

Shal. The luce is the fresh fish; the salt fish is an old coat.

Slen. I may quarter, coz?

Shal. You may, by marrying.

Eva. It is marring indeed, if he quarter it.

Shal. Not a whit.

Eva. Yes, py'r-lady ; if he has a quarter of your coat, there is but three skirts for yourself, in my simple conjectures : but this is all one : If sir John Falstaff have committed disparagements unto you, I am of the church, and will be glad to do my benevolence, to make atonements and compromises between you.

Shal. The Council shall hear it ; it is a riot.

Eva. It is not meet the Council hear a riot ; there is no fear of Got in a riot : the Council, look you, shall desire to hear the fear of Got, and not to hear a riot ; take your vizaments in that.

Shal. Ha ! o' my life, if I were young again, the sword should end it.

Eva. It is petter that friends is the sword, and end it : and there is also another device in my prain, which, peradventure, prings goot discretions with it : There is Anne Page, which is daughter to master George Page, which is pretty virginity.

Sten. Mistress Ann Page ? She has brown hair, and speaks small like a woman.

Eva. It is that fery verson for all the 'orld, as just as you will desire ; and seven hundred pounds of monies, and gold, and silver, is her grandsire, upon his death's-bed, (Got deliver to a joyful surrections !) give, when she is able to overtake seventeen years old : it were a goot motion, if we leave our pribbles and prabbles, and desire a marriage between master Abraham, and mistress Anne Page.

Shal. Did her grandsire leave her seven hundred pound ?

Eva. Ay, and her father is make her a petter penny.

Shal. I know the young gentlewoman ; she has good gifts.

Eva. Seven hundred pounds, and possibilities, is good gifts.

Shal. Well, let us see honest master Page : Is Falstaff there ?

Eva. Shall I tell you a lie ? I do despise a liar, as I do despise one that is false ; or as I despise one that is not true. The knight, sir John, is

there ; and I beseech you, be ruled by your well-willers. I will peat the door (knocks) for master Page. What, ho! Got pless your house here!

Enter PAGE.

Page. Who's there?

Eva. Here is Got's plessing, and your friend, and justice Shallow : and here young master Slender ; that, peradventures, shall tell you another tale, if matters grow to your likings.

Page. I am glad to see your worships well : I thank you for my venison, master Shallow.

Shal. Master Page, I am glad to see you ; Much good do it your good heart ! I wished your venison better, it was ill kill'd : — How doth good mistress Page ? — and I love you always with my heart, la ; with my heart.

Page. Sir, I thank you.

Shal. Sir, I thank you ; by yea and no, I do.

Page. I am glad to see you, good master Slender.

Slen. How does your fallow greyhound, sir ? I heard say, he was out-run on Cotsale.

Page. It could not be judged, sir.

Slen. You'll not confess, you'll not confess.

Shal. That he will not ; — 'tis your fault, 'tis your fault : — 'Tis a good dog.

Page. A cur, sir.

Shal. Sir, he's a good dog, and a fair dog ; Can there be more said ? he is good, and fair. — Is sir John Falstaff here ?

Page. Sir, he is within ; and I would I could do a good office between you.

Eva. It is spoke as a christians ought to speak.

Shal. He hath wrong'd me, master Page.

Page. Sir, he doth in some sort confess it.

Shal. If it be confess'd, it is not redress'd ; is not that so, master Page ? He hath wrong'd me ; indeed, he hath ; — at a word, he hath ; — believe me ; — Robert Shallow, esquire, saith, he is wrong'd.

Page. Here comes Sir John.

Enter Sir JOHN FALSTAFF, BARDOLPH, Nym, and Pistol.

Fal. Now, master Shallow; you'll complain of me to the king?

Shal. Knight, you have beaten my men, kill'd my deer, and broke open my lodge.

Fal. But not kiss'd your keeper's daughter?

Shal. Tut, a pin! this shall be answer'd.

Fal. I will answer it straight;—I have done all this:—That is now answer'd.

Shal. The Council shall know this.

Fal. 'Twere better for you, if it were known in counsel: you'll be laugh'd at.

Eva. *Pauca verba*, sir John, good worts.

Fal. Good worts! good cabbage. — Slender, I broke your head; What matter have you against me?

Slen. Marry, Sir I have matter in my head against you; and against your coney-catching rascals, Bardolph, Nym, and Pistol. They carried me to the tavern, and made me drunk, and afterwards picked my pocket.

Bard. You Banbury cheese!

Slen. Ay, it is no matter.

Pist. How now, Mephostophilus?

Slen. Ay, it is no matter.

Nym. Slice, I say! *pauca, pauca*; slice! that's my humor.

Slen. Where's Simple, my man? — can you tell, cousin?

Eva. Peace: I pray you! Now let us understand: There is three umpires in this matter, as I understand: that is — master Page, *fidelicit*, master Page; and there is myself, *fidelicit*, myself; and the three party is, lastly and finally, mine host of the Garter.

Page. We three, to hear it, and end it between them.

Eva. Fery goot: I will make a prief of it in my note-book; and we will afterwards 'ork upon the cause, with as great discreetly as we can.

Fal. Pistol, —

Pist. He hears with ears.

Eva. The tevil and his tam! what phrase is this, *He hears with ear*? Why, it is affectations.

Fal. Pistol, did you pick master Slender's purse?

Slen. Ay, by these gloves, did he, (or I would I might never come in mine own great chamber again else,) of seven groats in mill-sixpences, and two Edward shovel-boards, that cost me two shilling and two pence a-piece of Yead Miller, by these gloves.

Fal. Is this true, Pistol?

Eva. No; it is false, if it is a pick-purse.

Pist. Ha, thou mountain-foreigner! — Sir John,
and master mine,
I combat challenge of this latten bilbo:
Word of denial in thy labras here;
Word of denial; froth and scum, thou liest.

Slen. By these gloves, then 'twas he.

Nym. Be advised, sir, and pass good humors:
I will say, *marry trap*, with you, if you run
the nuthook's humor on me; that is the very note
of it.

Slen. By this hat, then he in the red face had
it: for though I cannot remember what I did when
you made me drunk, yet I am not altogether an ass.

Fal. What say you, Scarlet and John?

Bard. Why, sir, for my part, I say, the gentle-
man had drunk himself out of his five sentences.

Eva. It is his five senses: fie, what the igno-
rance is!

Bard. And being fap, sir, was, as they say,
cashier'd; and so conclusions passed the careires.

Slen. Ay, you spake in Latin then too: but 'tis
no matter: I'll ne'er be drunk whilst I live again,
but in honest, civil, godly company, for this trick;
If I be drunk, I'll be drunk with those that have
the fear of God, and not with drunken knaves.

Eva. So Got 'udge me, that is a virtuous mind.

Fal. You hear all these matters denied, gentle-
men; you hear it.

*Enter Mistress ANNE PAGE with wine;
Mistress FORD and Mistress PAGE
following.*

Page. Nay, daughter, carry the wine in; we'll
drink within. (Exit ANNE PAGE.)

Slen. O heaven! this is mistress Anne Page.

Page. How now, mistress Ford?

Fal. Mistress Ford, by my troth, you are very well met: by your leave, good mistress.

(Kissing her.)

Page. Wife, bid these gentlemen welcome:—Come, we have a hot venison pasty to dinner; come, gentlemen, I hope we shall drink down all unkindness.

(*Exeunt all but SHALLOW, SLENDER and EVANS.*)

Slen. I had rather than forty shillings, I had my book of Songs and Sonnets here:—

Enter SIMPLE.

How now, Simple! where have you been? I must wait on myself, must I? You have not *The Book of Riddles* about you, have you?

Sim. *Book of Riddles!* why, did you not lend it to Alice Shortcake upon Allhallowmas last, a fortnight afore Michaelmas?

Shal. Come, coz; come, coz; we stay for you. A word with you, coz: marry, this, coz; there is, as 'twere, a tender, a kind of tender, made afar off by sir Hugh here:—Do you understand me?

Slen. Ay, sir, you shall find me reasonable; if it be so, I shall do that that is reason.

Shal. Nay, but understand me.

Slen. So I do, sir.

Eva. Give ear to his motions, master Slender: I will description the matter to you, if you be capacity of it.

Slen. Nay, I will do as my cousin Shallow says; I pray you, pardon me; he's a justice of peace in his country, simple though I stand here.

Eva. But this is not the question; the question is concerning your marriage.

Shal. Ay, there's the point, sir.

Eva. Marry, is it; the very point of it; to mistress Anne Page.

Slen. Why, if it be so, I will marry her, upon any reasonable demands.

Eva. But can you affection the woman? Let us command to know that of your mouth, or of your

lips ; for divers philosophers hold, that the lips is parcel of the mouth ; — therefore, precisely, can you carry your good will to the maid ?

Shal. Cousin Abraham Slender, can you love her ?

Slen. I hope, sir — I will do, as it shall become one that would do reason.

Eva. Nay, Got's lords and his ladies, you must speak possitable, if you can carry her your desires towards her.

Shal. That you must : Will you, upon good dowry, marry her ?

Slen. I will do a greater thing than that, upon your request, cousin, in any reason.

Shal. Nay, conceive me, conceive me, sweet coz ; what I do, is to pleasure you, coz : Can you love the maid ?

Slen. I will marry her, sir, at your request ; but if there be no great love in the beginning, yet heaven may decrease it upon better acquaintance, when we are married, and have more occasion to know one another : I hope, upon familiarity will grow more contempt : but if you say, *marry her*, I will marry her, that I am freely dissolved, and dissolutely.

Eva. It is a fery discretion answer ; save, the faul' is in the 'ort dissolutely : the 'ort is, according to our meaning, resolutely ; — his meaning is good.

Shal. Ay, I think my cousin meant well.

Slen. Ay, or else I would I might be hanged, la.

Re-enter ANNE PAGE.

Shal. Here comes fair mistress Anne : — Would I were young, for your sake, mistress Anne !

Anne. The dinner is on the table ; my father desires your worships' company.

Shal. I will wait on him, fair mistress Anne.

Eva. Od's plessed will ! I will not be absence at the grace. (EXEUNT SHALLOW and EVANS.)

Anne. Will't please your worship to come in, sir ?

Slen. No, I thank you, forsooth, heartily ; I am very well.

Anne. The dinner attends you, sir.

Slen. I am not a-hungry, I thank you, forsooth : Go, sirrah, for all you are my man, go, wait upon my cousin Shallow : (Exit SIMPLE.) A justice of peace sometime may be beholden to his friend for a man : — I keep but three men and a boy yet, till my mother be dead : But what though ? yet I live like a poor gentleman born.

Anne. I may not go in without your worship : they will not sit till you come.

Slen. I'faith, I'll eat nothing ; I thank you as much as though I did.

Anne. I pray you, sir, walk in.

Slen. I had rather walk here, I thank you : I bruised my shin the other day with playing at sword and dagger with a master of fence, three veneys for a dish of stewed prunes ; and, by my troth, I cannot abide the smell of hot meat since. Why do your dogs bark so ? be there bears i' the town ?

Anne. I think there are, sir ; I heard them talked of.

Slen. I love the sport well ; but I shall as soon quarrel at it as any man in England : — You are afraid if you see the bear loose, are you not ?

Anne. Ay, indeed, sir.

Slen. That's meat and drink to me now : I have seen Sackerson loose, twenty times ; and have taken him by the chain : but, I warrant you, the women have so cried and shriek'd at it, that it pass'd : — but women, indeed, cannot abide 'em ; they are very ill-favor'd rough things.

Re-enter PAGE.

Page. Come, gentle master Slender, come ; we stay for you.

Slen. I'll eat nothing ; I thank you, sir.

Page. By cock and pye, you shall not choose, sir ; come, come.

Slen. Nay, pray you, lead the way.

Page. Come on, sir.

Slen. Mistress Anne, yourself shall go first.

Anne. Not I, sir ; pray you, keep on.

Slen. Truly, I will not go first, truly, la : I will not do you that wrong.

Anne. I pray you, sir.

Slen. I'll rather be unmannerly than troublesome : you do yourself wrong, indeed, la. (Exeunt.)

SCENE II.

The same.

Enter Sir HUGH EVANS and SIMPLE.

Eva. Go your ways, and ask of Doctor Caius' house, which is the way ; and there dwells one mistress Quickly, which is in the manner of his nurse, of his dry nurse, or his cook, or his laundry, his washer, and his wringer.

Simp. Well, sir.

Eva. Nay, it is petter yet : — give her this letter ; for it is a 'oman that altogether's acquaintance with mistress Anne Page ; and the letter is, to desire and require her to solicit your master's desires to mistress Anne Page ; I pray you, be gone. I will make an end of my dinner ; there's pippins and cheese to come. (Exeunt.)

SCENE III.

A Room in the Garter Inn.

Enter FALSTAFF, Host, BARDOLPH, NYM, PISTOL and ROBIN.

Fal. Mine host of the Garter, —

Host. What says my bully-rook ? Speak scholarly, and wisely.

Fal. Truly, mine host, I must turn away some of my followers.

Host. Discard, bully Hercules ; cashier : let them wag ; trot, trot.

Fal. I sit at ten pounds a week.

Host. Thou'rt an emperor, Cæsar, Keisar, and Pheesar. I will entertain Bardolph ; he shall draw, he shall tap : said I well, bully Hector ?

Fal. Do so, good mine host.

Host. I have spoke ; let him follow : Let me see thee froth, and lime : I am at a word ; follow. (Exit Host.)

Fal. Bardolph, follow him ; a tapster is a good trade : An old cloak makes a new jerkin ; a withered serving-man, a fresh tapster : Go ; adieu.

Bard. It is a life that I have desired ; I will thrive.

(Exit BARDOLPH.)

Pist. O base Gongarian wight ! wilt thou the spigot wield ?

Nym. He was gotten in drink : Is not the humor conceited ? His mind is not heroic, and there's the humor of it.

Fal. I am glad I am so acquit of this tinderbox ; his thefts were too open : his fleching was like an unskilful singer, he kept not time.

Nym. The good humor is, to steal at a minute's rest.

Pist. Convey, the wise it call : Steal ! foh ; a fico for the phrase !

Fal. Well, sirs, I am almost out at heels.

Pist. Why then let kibes ensue.

Fal. There is no remedy ; I must coneyscatch ; I must shift.

Pist. Young ravens must have food.

Fal. Which of you know Ford of this town ?

Pist. I ken the wight ; he is of substance good.

Fal. My honest lads, I will tell you what I am about.

Pist. Two yards, and more.

Fal. No quips now, Pistol ; indeed I am in the waist two yards about ; but I am now about no waste ; I am about thrift. Briefly, I do mean to make love to Ford's wife ; I spy entertainment in her ; she discourses, she carves, she gives the leer of invitation : I can construe the action of her familiar style ; and the hardest voice of her behaviour, to be English'd rightly, is, *I am sir John Falstaff's.*

Pist. He hath studied her well, and translated her well ! out of honesty into English.

Nym. The anchor is deep : will that humor pass ?

Fal. Now, the report goes, she has all the rule of her husband's purse ; she hath legions of angels.

Pist. As many devils entertain ; and, *To her, boy, say I.*

Nym. The humor rises ; it is good : humor me the angels.

Fal. I have writ me here a letter to her : and here another to Page's wife ; who even now gave me good eyes too , examined my parts with most judicious eyliads : sometimes the beam of her view gilded my foot, sometimes my portly belly.

Pist. Then did the sun on dunghill shine.

Nym. I thank thee for that humor.

Fal. O she did so course o'er my exteriors with such a greedy intention , that the appetite of her eye did seem to scorch me up like a burning glass ! Here's another letter to her : she bears the purse too : she is a region in Guiana, all gold and bounty. I will be cheater to them both, and they shall be exchequers to me ; they shall be my East and West Indies, and I will trade to them both. Go, bear thou this letter to mistress Page ; and thou this to mistress Ford : we will thrive, lads, we will thrive.

Pist. Shall I sir Pandarus of Troy become,
And by my side wear steel ? then, Lucifer take
all !

Nym. I will run no base humor ; here , take the humor letter ; I will keep the 'haviour of reputation.

Fal. Hold, sirrah, (to ROB.) bear you these letters
tightly ;

Sail like my pinnace to these golden shores. —
Rogues, hence, avaunt ! vanish like hail-stones, go ;
Trudge , plod , away , o' the hoof ; seek shelter
pack !

Falstaff will learn the humor of this age,
French thrift, you rogues ; myself, and skirted
page. (Exeunt FAL. and ROB.)

Pist. Let vultures gripe thy guts ! for gourd and
fullam holds,

And high and low beguile the rich and poor :
Tester I'll have in pouch , when thou shalt lack,
Base Phrygian Turk !

Nym. I have operations in my head , which be humors of revenge.

Pist. Wilt thou revenge ?

Nym. By welkin, and her star !

Pist. With wit, or steel?

Nym. With both the humors, I:

I will discuss the humor of this love to Page.

Pist. And I to Ford shall eke unfold,

How Falstaff, varlet vile,
His dove will prove, his gold will hold,
And his soft couch defile.

Nym. My humor shall not cool : I will incense Page to deal with poison ; I will possess him with yellowness, for the revolt of mien is dangerous : that is my true humor.

Pist. Thou art the Mars of malcontents : I second thee ; troop on. (Exeunt.)

SCENE IV.

A Room in Dr. Caius's House.

Enter Mrs. QUICKLY, SIMPLE, and RUGBY.

Quick. What, John Rugby! I pray thee, go to the casement, and see if you can see my master, master Doctor Caius, coming : if he do, i'faith, and find any body in the house, here will be an old abusing of God's patience, and the king's English.

Rug. I'll go watch. (Exit RUGBY.)

Quick. Go ; and we'll have a posset for't soon at night, in faith, at the latter end of a sea-coal fire. An honest, willing, kind fellow, as ever servant shall come in house withal ; and, I warrant you, no tell-tale, nor no breed-bate : his worst fault is, that he is given to prayer ; he is something peevish that way : but nobody but has his fault ;—but let that pass. Peter Simple, you say your name is?

Sim. Ay, for fault of a better.

Quick. And master Slender's your master?

Sim. Ay, forsooth.

Quick. Does he not wear great round beard, like a glover's paring knife?

Sim. No, forsooth : he hath but a little wee face, with a little yellow beard ; a Cain-colored beard.

Quick. A softly-sprighted man, is he not?

Sim. Ay, forsooth : but he is a tall a man of his hands, as any is between this and his head ; he hath fought with a warrener.

Quick. How say you ? — O, I should remember him ; does he not hold up his head, as it were ? and strut in his gait ?

Sim. Yes, indeed, does he.

Quick. Well, heaven send Anne Page no worse fortune ! Tell master parson Evans, I will do what I can for your master : Anne is a good girl, and I wish —

Re-enter RUGBY.

Rug. Out, alas ! here comes my master.

Quick. We shall all be shent : Run in here, good young man ; go into this closet. (Shuts Simple in the closet.) He will not stay long. — What, John Rugby ! John, what, John, I say ! — Go, John, go inquire for my master ; I doubt, he be not well, that he comes not home : — *and down, down, adown-a,* etc. (Sings.)

Enter Doctor CAIUS.

Caius. Vat is you sing ? I do not like dese toys : Pray you, go and vetch me in my closet *un boitier verd* ; a box, a green-a box : Do intend vat I speak ? a green-a box.

Quick. Ay, forsooth, I'll fetch it you. I am glad he went not in himself ; if he had found the young man, he would have been hornmad. (Aside.)

Caius. *Fe, fe, fe, fe ! ma foi, il fait fort chaud. Je m'en vais à la Cour, — la grand affaire.*

Quick. Is it this, sir ?

Caius. *Ouy ; mette le au mon pocket ; Depeche,* quickly : — Vere is dat knave Rugby ?

Quick. What, John Rugby ! John !

Rug. Here, sir.

Caius. You are John Rugby, and you are Jack Rugby : Come, take-a your rapier, and come after my heel to de court.

Rug. 'Tis ready, sir, here in the porch.

Caius. By my trot, I tarry too long : — Od's me !

Qu'ay j'oublié? dere is some simples in my closet, dat I vill not for the varld I shall leave behind.

Quick. Ah me! he'll find the young man there, and be mad.

Caius. *O diable, diable!* vat is in my closet?—Villany! *larron!* (Pulling Simple out.) Rugby, my rapier.

Quick. Good master, be content.

Caius. Verefore shall I be content-a?

Quick. The young man is an honest man.

Caius. Vat shall the honest man do in my closet? dere is no honest man dat shall come in my closet.

Quick. I beseech you, be not so flegmatic; hear the truth of it: He came of an errand to me from parson Hugh.

Caius. Vell.

Sim. Ay, forsooth, to desire her to — —

Quick. Peace, I pray you.

Caius. Peace-a your tongue:—Speak-a your tale.

Sim. To desire this honest gentlewoman, your maid, to speak a good word to mistress Anne Page for my master, in the way of marriage.

Quick. This is all, indeed, la; but I'll ne'er put my finger in the fire, and need not.

Caius. Sir Hugh send-a you?—Rugby, *baillez* me some paper:—Tarry you a little-a while. (writes.)

Quick. I am glad he is so quiet: if he had been thoroughly moved, you should have heard him so loud, and so melancholy;—But notwithstanding, man, I'll do your master what good I can: and the very yea and the no is, the French Doctor, my master,—I my call him my master, look you, for I keep his house; and I wash, wring, brew, bake, scour, dress meat and drink, make the beds, and do all myself;—

Sim. 'Tis a great charge, to come under one body's hands.

Quick. Are you avised o' that? you shall find it a great charge: and to be up early, and down late;—but notwithstanding, (to tell you in your ear; I would have no words of it;) my master himself is in love with mistress Anne Page; but notwithstanding that, — I know Anne's mind, — that's neither here nor there.

Caius. You jack'nape ; give - a dis letter to Sir Hugh ; by gar, it is a shallenge : I vill cut his troat in de park ; and I vill teach a scurvy jack-a-nape priest to meddle or make : — you may be gone ; it is not good you tarry here ; — by gar, I vill cut all his two stones ; by gar, he shall not have a stone to trow at his dog. (Exit SIMPLE.)

Quick. Alas, he speaks but for his friend.

Caius. It is no matter-a for dat : — do not you tell - a me dat I shall have Anne Page for myself ? — by gar, I vill kill de Jack priest ; and I have appointed mine host of *de Jarterre* to measure our weapon : by gar, I vill myself have Anne Page.

Quick. Sir, the maid loves you and all shall be well : we must give folks leave to prate : What, the good-ger !

Caius. Rugby, come to the court vit me ; — By gar, if I have not Anne Page, I shall turn your head out of my door : — Follow my heels, Rugby.

(Exeunt CAIUS and RUGBY.)

Quick. You shall have An fools-head of your own. No, I know Anne's mind for that : never a woman in Windsor knows more of Anne's mind than I do ; nor can do more than I do with her, I thank heaven.

Fent. (Within.) Who's within there, ho ?

Quick. Who's there, I trow ? Come near the house, I pray you.

Enter FENTON.

Fent. How now, good woman ; how dost thou ?

Quick. The better, that it pleases your good worship to ask.

Fent. What news ? how does pretty mistress Anne ?

Quick. In truth, sir, and she is pretty, and honest, and gentle ; and one that is your friend, I can tell you that by the way ; I praise heaven for it.

Fent. Shall I do any good, thinkst thou ? Shall I not lose my suit ?

Quick. Troth, sir, all is in his hands above : but notwithstanding, master Fenton, I'll be sworn on a book, she loves you : — Have not your worship a wart above your eye ?

Fent. Yes, marry, have I; what of that?

Quick. Well, thereby hangs a tale; — good faith, it is such another Nan: — but, I detest, an honest maid as ever broke bread: — We had an hour's talk of that wart; — I shall never laugh but in that maid's company! — But, indeed, she is given too much to allicholly and musing: But for you — Well, go to.

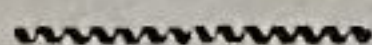
Fent. Well, I shall see her to-day: Hold, there's money for thee; let me have thy voice in my behalf: if thou seest her before me, commend me —

Quick. Will I? i'faith, that we will: and I will tell your worship more of the wart, the next time we have confidence; and of other wooers.

Fent. Well, farewell; I am in great haste now.

(Exit.)

Quick. Farewell to your worship. — Truly, an honest gentleman; but Anne loves him not; for I know Anne's mind as well as another does: — Out upon't! what have I forgot? (Exit.)



A C T I I.

SCENE I.

Before Page's House.

Enter Mrs. PAGE, with a letter.

Mrs. Page. What! have I 'scaped love letters in the holiday time of my beauty, and am I now a subject for them? Let me see: (reads.)

Ask me no reason why I love you: for though love use reason for his precisian, he admits him not for his counsellor: You are not young, no more am I; go to then, there's sympathy: you are merry, so am I; Ha! ha! then there's more sympathy: you love sack, and so do I; would you desire better sympathy? Let it suffice thee, mistress

Page, (at the least, if the love of a soldier can suffice,) that I love thee. I will not say, pity me, 'tis not a soldier-like phrase; but I say, love me. By me,

*Thine own true knight,
By day or night,
Or any kind of light,
With all his might
For thee to fight,*

John Falstaff.

What a Herod of Jewry is this! — O wicked, wicked world! — one that is well nigh worn to pieces with age, to show himself a young gallant! What an unweighed behaviour hath this Flemish drunkard picked (with the devil's name) out of my conversation, that he dares in this manner assay me? Why he hath not been thrice in my company! — What should I say to him? — I was then frugal of my mirth: — heaven forgive me! — Why, I'll exhibit a bill in the parliament for the putting down of men. How shall I be revenged on him? for revenged I will be, as sure as his guts are made of puddings.

Enter Mistress Ford.

Mrs. Ford. Mistress Page! trust me, I was going to your house.

Mrs. Page. And, trust me, I was coming to you. You look very ill.

Mrs. Ford. Nay, I'll ne'er believe that; I have to show to the contrary.

Mrs. Page. Faith, but you do, in my mind.

Mrs. Ford. Well, I do then; yet, I say, I could show you to the contrary: O mistress Page, give me some counsel!

Mrs. Page. What's the matter, woman?

Mrs. Ford. O woman, if it were not for one trifling respect, I could come to such honor!

Mrs. Page. Hang the trifle, woman; take the honor: What is it? — — dispense with trifles; — what is it?

Mrs. Ford. If I would but go to hell for an eternal moment, or so, I could be knighted.

Mrs. Page. What? — thou liest! — Sir Alice Ford! — — These knights will hack; and so thou shouldst not alter the article of thy gentry.

Mrs. Ford. We burn day-light: — here, read, read; — perceive how I might be knighted. — I shall think the worse of fat men, as long as I have an eye to make difference of men's liking: And yet he would not swear; praised women's modesty: and gave such orderly and well behaved reproof to all uncomeliness, that I would have sworn his disposition would have gone to the truth of his words: but they do no more adhere and keep place together, than the hundredth psalm to the tune of *Green Sleeves*. What tempest, I trow, threw this whale, with so many tuns of oil in his belly, ashore at Windsor? How shall I be revenged on him? I think, the best way were to entertain him with hope, till the wicked fire of lust have melted him in his own grease. — Did you ever hear the like?

Mrs. Page. Letter for letter; but that the name of Page and Ford differs! — To thy great comfort in this mystery of ill opinions, here's the twin brother of thy letter: but let thine inherit first; for, I protest, mine never shall. I warrant he hath a thousand of these letters, writ with blank space for different names, (sure more,) and these are of the second edition: He will print them out of doubt: for he cares not what he puts into the press, when he would put us two. I had rather be a giantess, and lie under mount Pelion. Well, I will find you twenty lascivious turtles, ere one chaste man.

Mrs. Ford. Why, this is the very same; the very hand, the very words: What doth he think of us?

Mrs. Page. Nay, I know not: It makes me almost ready to wrangle with mine own honesty. I'll entertain myself like one that I am not acquainted withal; for, sure, unless he know some strain in me, that I know not myself, he would never have boarded me in this fury.

Mrs. Ford. Boarding, call you it? I'll be sure to keep him above deck.

Mrs. Page. So will I; if he come under my hatches,

I'll never to sea again. Lets be revenged on him : let's appoint him a meeting ; give him a show of comfort in his suit ; and lead him on with a fine-baited delay, till he hath pawn'd his horses to mine host of the Garter.

Mrs. Ford. Nay, I will consent to act any villany against him, that may not sully the chariness of our honesty. O, that my husband saw this letter ! it would give eternal food to his jealousy.

Mrs. Page. Why, look where he comes ; and my good man too : he's as far from jealousy, as I am from giving him cause ; and that, I hope, is an unmeasurable distance.

Mrs. Ford. You are the happier woman.

Mrs. Page. Let's consult together against this greasy knight : Come hither. (They retire.)

Enter FORD, PISTOL, PAGE, and NYM.

Ford. Well, I hope it be not so.

Pist. Hope is a curtail dog in some affairs : Sir John affects thy wife.

Ford. Why, sir, my wife is not young.

Pist. He woos both high and low, both rich and poor,

Both young and old, one with another, Ford : He loves thy gally-mawfry ; Ford, perpend.

Ford. Love my wife ?

Pist. With liver burning hot : Prevent, or go thou,

Like sir Actæon he, with Ringwood at thy heels : O, odious is the name !

Ford. What name, sir ?

Pist. The horn, I say : Farewell.

Take heed ; have open eye ; for thieves do foot by night :

Take heed, ere summer comes, or cuckoo-birds do sing. —

Away, sir corporal Nym. — —

Believe it, Page ; he speaks sense. (Exit PISTOL.)

Ford. I will be patient ; I will find out this.

Nym. And this is true ; (To PAGE.) I like not the humor of lying. He hath wronged me in some humors ; I should have borne the humored letter

to her : but I have a sword, and it shall bite upon my necessity. He loves your wife ; there's the short and the long. My name is corporal Nym ; I speak, and I avouch. 'Tis true : — my name is Nym and Falstaff loves your wife. — Adieu ! I love not the humor of bread and cheese ; and there's the humor of it. Adieu. (Exit NYM.)

Page. *The humor of it*, quoth a' ! here's a fellow frights humor out of his wits.

Ford. I will seek out Falstaff.

Page. I never heard such a drawling, affecting rogue.

Ford. If I do find it, well.

Page. I will not believe such a Cataian, though the priest o' the town commended him for a true man.

Ford. 'Twas a good sensible fellow : Well.

Page. How now, Meg ?

Mrs. Page. Whither go you, George ? — Hark you.

Mrs. Ford. How now, sweet Frank ? why art thou melancholy ?

Ford. I melancholy ! I am not melancholy. — Get you home, go.

Mrs. Ford. Faith thou hast some crotchets in thy head now. — Will you go, mistress Page ?

Mrs. Page. Have with you. — You'll come to dinner, George ? — Look, who comes yonder : she shall be our messenger to this paltry knight.

(Aside to Mrs. FORD.)

Enter Mistress QUICKLY.

Mrs. Ford. Trust me, I thought on her : she'll fit it.

Mrs. Page. You are come to see my daughter Anne ?

Quick. Ay, forsooth ; And, I pray, how does good mistress Anne ?

Mrs. Page. Go in with us, and see ; we have an hour's talk with you.

(Exit Mrs. PAGE, Mrs. FORD, and Mrs. QUICKLY.)

Page. How now, master Ford ?

Ford. You heard what this knave told me ; did you not ?

Page. Yes ; and you heard what the other told me ?

Ford. Do you think there is truth in them?

Page. Hang 'em, slaves! I do not think the knight would offer it: but these that accuse him in his intent towards our wives, are a yoke of his discarded men; very rogues, now they be out of service.

Ford. Were they his men?

Page. Marry, were they.

Ford. I like it never the better for that. — Does he lie at the Garter?

Page. Ay, marry, does he. If he should intend this voyage towards my wife, I would turn her loose to him; and what he gets more of her than sharp words, let it lie on my head.

Ford. I do not misdoubt my wife; but I would be loth to turn them together: A man may be too confident: I would have nothing lie on my head; I cannot be thus satisfied.

Page. Look, where my ranting host of the Garter comes: there is either liquor in his pate, or money in his purse, when he looks so merrily. — How now, mine host?

Enter Host and SHALLOW.

Host. How now, bully-rook? thou'rt a gentleman: cavalero-justice, I say.

Shal. I follow, mine host, I follow. — Good even, and twenty, good master Page! Master Page, will you go with us? we have sport in hand.

Host. Tell him, cavalero-justice; tell him, bully-rook.

Shal. Sir, there is a fray to be fought, between sir Hugh the Welsh priest, and Caius the French doctor.

Ford. Good mine host o' the Garter, a word with you.

Host. What sayst thou, bully-rook? (They go aside.)

Shal. Will you (to PAGE) go with us to behold it? My merry host hath had the measuring of their weapons; and, I think, he hath appointed them contrary places: for, believe me, I hear, the parson is no jester. Hark, I will tell you what our sport shall be.

Host. Hast thou no suit against my knight, my guest-cavalier?

Ford. None, I protest : but I'll give you a pottle of burnt sack to give me recourse to him, and tell him, my name is Brook ; only for a jest.

Host. My hand, bully : thou shalt have egress and regress ; said I well ? and thy name shall be Brook : It is a merry knight. — Will you go on, hearts ?

Shal. Have with you, mine host.

Page. I have heard the Frenchman hath good skill in his rapier.

Shal. Tut, sir, I could have told you more : In these times you stand on distance, your passes, stoccadoes, and I know not what : 'tis the heart, master Page : 'tis here, 'tis here. I have seen the time, with my long sword, I would have made you four tall fellows skip like rats.

Host. Here, boys, here, here ! shall we wag ?

Page. Have with you : — I had rather hear them scold than fight. (Exeunt Host, SHALLOW, and PAGE.)

Ford. Though Page be a secure fool, and stands so firmly on his wife's frailty, yet I cannot put off my opinion so easily : She was in his company at Page's house ; and, what they made there, I know not. Well, I will look further into't : and I have a disguise to sound Falstaff : If I find her honest, I lose not my labor ; if she be otherwise, 'tis labor well bestowed. (Exit.)

SCENE II.

A Room in the Garter Inn.

Enter FALSTAFF and PISTOL.

Fal. I will not lend thee a penny.

Pist. Why, then the world's mine oyster,
Which I with sword will open.—
I will retort the sum in equipage.

Fal. Not a penny. I have been content, sir, you should lay my countenance to pawn : I have grated upon my good friends for three reprieves for you and your coach-fellow Nym ; or else you had looked through the grate like a geminy of baboons. I am

damned in hell, for swearing to gentlemen, my friends, you were good soldiers, and tall fellows: and when mistress Bridget lost the handle of her fan. I took't upon mine honor, thou hadst it not.

Pist. Didst thou not share? hadst thou not fifteen pence?

Fal. Reason, you rogue, reason: Thinkst thou, I'll endanger my soul *gratis*? At a word, hang no more about me, I am no gibbet for you:—go.—A short knife and a throng:—to your manor of Pickt-hatch, go.—You'll not bear a letter for me, you rogue! you stand upon your honor!—Why, thou unconfinable baseness, it is as much as I can do, to keep the terms of my honor precise. I, I, I myself sometimes leaving the fear of heaven on the left hand, and hiding mine honor in my necessity, am fain to shuffle, to hedge, and to lurch; and yet you, rogue, will ensconce your rags, your cat-a-mountain looks, your red-lattice phrases, and your bold-beating oaths, under the shelter of your honor! You will not do it, you!

Pist. I do relent; what wouldst thou more of man?

Enter ROBIN.

Rob. Sir, here's a woman would speak with you.

Fal. Let her approach.

Enter Mistress QUICKLY.

Quick. Give your worship good morrow.

Fal. Good morrow, good wife.

Quick. Not so, an't please your worship.

Fal. Good maid, then.

Quick. I'll be sworn; as my mother was, the first hour I was born.

Fal. I do believe the swearer: What with me?

Quick. Shall I vouchsafe your worship a word or two?

Fal. Two thousand, fair woman; and I'll vouchsafe thee the hearing.

Quick. There is one mistress Ford, sir;—I pray, come a little nearer this ways:—I myself dwell with master doctor Caius.

Fal. Well, on : mistress Ford, you say, — —

Quick. Your worship says very true : I pray your worship, come a little nearer this ways.

Fal. I warrant thee, nobody hears ;—mine own people, mine own people.

Quick. Are they so ? Heaven bless them, and make them his servants !

Fal. Well, mistress Ford : — what of her ?

Quick. Why, sir, she's a good creature. Lord, lord ! your worship's a wanton : Well, heaven forgive you, and all of us, I pray !

Fal. Mistress Ford : — come, mistress Ford, —

Quick. Marry, this is the short and the long of it ; you have brought her into such a canaries, as 'tis wonderful. The best courtier of them all, when the court lay at Windsor, could never have brought her to such a canary. Yet there has been knights, and lords, and gentlemen, with their coaches ; I warrant you, coach after coach, letter after letter, gift after gift ; smelling so sweetly, (all musk,) and so rushling, I warrant you, in silk and gold ; and in such alligant terms ; and in such wine and sugar of the best, and the fairest, that would have won any woman's heart ; and, I warrant you, they could never get an eye-wink of her. — I had myself twenty angels given me this morning : but I defy all angels, (in any such sort, as they say,) but in the way of honesty. — and, I warrant you, they could never get her so much as sip on a cup with the proudest of them all : and yet there has been earls, nay, which is more, pensioners ; but, I warrant you, all is one with her.

Fal. But what says she to me ? be brief, my good she Mercury.

Quick. Marry, she hath received your letter ; for the which she thanks you a thousand times : and she gives you to notify, that her husband will be absence from his house between ten and eleven.

Fal. Ten and eleven ?

Quick. Ay, forsooth ; and then you may come and see the picture, she says, that you wot of ; — master Ford, her husband, will be from home. Alas ! the sweet woman leads an ill life with him ;

He's a very jealousy man; she leads a very frampold life with him, good heart.

Fal. Ten and eleven: Woman, commend me to her; I will not fail her.

Quick. Why, you say well: But I have another messenger to your worship. Mistress Page hath her hearty commendations to you too;—and let me tell you in your ear, she's as fartuous a civil modest wife, and one (I tell you) that will not miss you morning nor evening prayer, as any is in Windsor, whoe'er be the other: and she bade me tell your worship, that her husband is seldom from home; but, she hopes, there will come a time. I never knew a woman so dote upon a man: surely, I think you have charms, la; yes, in truth.

Fal. Not I, I assure thee; setting the attraction of my good parts aside, I have no other charms.

Quick. Blessing on your heart for't!

Fal. But, I pray thee, tell me this: has Ford's wife, and Page's wife, acquainted each other how they love me?

Quick. That were a jest, indeed! — they have not so little grace, I hope: — that were a trick, indeed! But mistress Page would desire you to send her your little page, of all loves; her husband has a marvellous infection to the little page; and, truly, master Page is an honest man. Never a wife in Windsor leads a better life than she does; do what she will, say what she will, take all, pay all, go to bed when she list, rise when she list, all is as she will; and, truly, she deserves it: for if there be a kind woman in Windsor, she is one. You must send her your page; no remedy.

Fal. Why, I will.

Quick. Nay, but do so then: and, look you, he may come and go between you both; and in any case, have a nay-word, that you may know one another's mind, and the boy never need to understand any thing; for 'tis not good that children should know any wickedness: old folks, you know, have discretion, as they say, and know the world.

Fal. Fare thee well: commend me to them both:

there's my purse ; I am yet thy debtor.—Boy, go along with this woman.—This news distracts me !

(Exit QUICKLY and ROBIN.)

Pist. This punk is one of Cupid's carriers : — Clap on more sails ; pursue, up with your fights ; Give fire : she is my prize, or ocean overwhelm them all ! (Exit PISTOL.)

Fal. Sayst thou so, old Jack ? go thy ways ; I'll make more of thy old body than I have done. Will they yet look after thee ? Wilt thou, after the expence of so much money, be now a gainer ? Good body, I thank thee : Let them say, 'tis grossly done ; so it be fairly done, no matter.

Enter BARDOLPH.

Bard. Sir John, there's one master Brook below, would fain speak with you, and be acquainted with you ; and hath sent your worship a morning's draught of sack.

Fal. Brook is his name ?

Bard. Ay, sir.

Fal. Call him in ; (Exit BARDOLPH.) Such Brooks are welcome to me, that o'erflow such liquor. Ah ! ha ! mistress Ford and mistress Page, have I encompass'd you ? go to ; *via* !

Re-enter BARDOLPH *with* FORD *disguised.*

Ford. Bless you, sir.

Fal. And you, sir : Would you speak with me ?

Ford. I make bold, to press with so little preparation upon you.

Fal. You're welcome ; What's your will ? Give us leave, drawer. (Exit BARDOLPH.)

Ford. Sir, I am a gentleman that have spent much ; my name is Brook.

Fal. Good master Brook, I desire more acquaintance of you.

Ford. Good sir John, I sue for yours : not to charge you ; for I must let you understand, I think myself in better plight for a lender than you are : the which hath something embolden'd me to

this unseasoned intrusion ; for they say, if money go before, all ways do lie open.

Fal. Money is a good soldier, sir, and will on.

Ford. Troth, and I have a bag of money here troubles me : If you will help me to bear it, sir John, take all, or half, for easing me of the carriage.

Fal. Sir, I know not how I may deserve to be your porter.

Ford. I will tell you, sir, if you will give me the hearing.

Fal. Speak, good master Brook ; I shall be glad to be your servant.

Ford. Sir, I hear you are a scholar, — I will be brief with you ; — — and you have been a man long known to me, though I had never so good means, as desire, to make myself acquainted with you. I shall discover a thing to you, wherein I must very much lay open mine own imperfection : but, good sir John, as you have one eye upon my follies, as you hear them unfolded, turn another into the register of your own ; that I may pass with a reproof the easier, sith you yourself know, how easy it is to be such an offender.

Fal. Very well, sir, proceed.

Ford. There is a gentlewoman in this town, her husband's name is Ford.

Fal. Well, sir.

Ford. I have long loved her, and, I protest to you, bestowed much on her ; followed her with a doting observance ; engrossed opportunities to meet her ; fee'd every slight occasion, that could but niggardly give me sight of her ; not only bought many presents to give her, but have given largely to many, to know what she would have given : briefly, I have pursued her, as love hath pursued me ; which hath been on the wing of all occasions. But whatsoever I have merited, either in my mind or in my means, meed, I am sure, I have received none ; unless experience be a jewel : that I have purchased at an infinite rate ; and that hath taught me to say this :

Love like a shadow flies, when substance love pursues ;

Pursuing that that flies, and flying what pursues.

Fal. Have you received no promise of satisfaction at her hands?

Ford. Never.

Fal. Have you importuned her to such a purpose?

Ford. Never.

Fal. Of what quality was your love then?

Ford. Like a fair house, built upon another man's ground; so that I have lost my edifice, by mistaking the place where I erected it.

Fal. To what purpose have you unfolded this to me?

Ford. When I have told you that, I have told you all. Some say, that though she appear honest to me, yet, in other places, she enlargeth her mirth so far, that there is shrewd construction made of her. Now, sir John, here is the heart of my purpose: You are a gentleman of excellent breeding, admirable discourse, of great admittance, authentic in your place and person, generally allowed for your many warlike, court-like, and learned preparations.

Fal. O, sir!

Ford. Believe it, for you know it: — There is money; spend it, spend it, spend more; spend all I have; only give me so much of your time in exchange of it, as to lay an amiable siege to the honesty of this Ford's wife: use your art of wooing, win her to consent to you: if any man may, you may as soon as any.

Fal. Would it apply well to the vehemency of your affection, that I should win what you would enjoy? Methinks, you prescribe to yourself very preposterously.

Ford. O, understand my drift! she dwells so securely on the excellency of her honor, that the folly of my soul dares not present itself; she is too bright to be looked against. Now, could I come to her with any detection in my hand, my desires had instance and argument to commend themselves; I could drive her then from the ward of her purity, her reputation, her marriage-vow, and a thousand other her defences, which now are too strongly embattled against me: What say you to't, sir John?

Fal. Master Brook, I will first make bold with your money; next give me your hand; and last, as I am a gentleman, you shall, if you will, enjoy Ford's wife.

Ford. O good sir!

Fal. Master Brook, I say you shall.

Ford. Want no money, sir John, you shall want none.

Fal. Want no mistress Ford, master Brook, you shall want none. I shall be with her, (I may tell you,) by her own appointment; even as you came in to me, her assistant, or go-between, parted from me: I say, I shall be with her between ten and eleven; for at that time the jealous rascally knave, her husband, will be forth. Come you to me at night; you shall know how I speed.

Ford. I am blest in your acquaintance. Do you know Ford, sir?

Fal. Hang him, poor cuckoldly knave! I know him not: — yet I wrong him, to call him poor; they say, the jealous wittolly knave hath masses of money; for the which his wife seems to me well-favored. I will use her as the key of the cuckoldly rogue's coffer; and there's my harvest-home.

Ford. I would you knew Ford, sir; that you might avoid him, if you saw him.

Fal. Hang him, mechanical salt-butter rogue! I will stare him out of his wits; I will awe him with my cudgel; it shall hang like a meteor o'er the cuckold's horns: master Brook, thou shalt know, I will predominate o'er the peasant, and thou shalt lie with his wife. — Come to me soon at night: — Ford's a knave, and I will aggravate his style; thou, master Brook, shalt know him for a knave and cuckold: — come to me soon at night. (Exit.)

Ford. What a damned Epicurean rascal is this! — My heart is ready to crack with impatience. — Who says, this is improvident jealousy? My wife hath sent to him, the hour is fixed, the match is made. Would any man have thought this? — See the hell of having a false woman! my bed shall be abused, my coffers ransacked, my reputation

gnawn at ; and I shall not only receive this villainous wrong , but stand under the adoption of abominable terms , and by him that does me this wrong. Terms ! names ! — Amaimon sounds well ; Lucifer , well ; Barbason , well ; yet they are devils' additions , the names of fiends : but cuckold ! wittol-cuckold ! the devil himself hath not such a name. Page is an ass , a secure ass ; he will trust his wife , he will not be jealous : I will rather trust a Fleming with my butter , parson Hugh the Welshman with my cheese , an Irishman with my aquavitæ bottle , or a thief to walk my ambling gelding , than my wife with herself : then she plots , then she ruminates , then she devises : and what they think in their hearts they may effect , they will break their hearts but they will effect. Heaven be praised for my jealousy ! — Eleven o'clock the hour. — I will prevent this , detect my wife , be revenged on Falstaff , and laugh at Page. I will about it ; better three hours too soon , than a minute too late. Fie , fie , fie ! cuckold ! cuckold ! cuckold ! (Exit.)

SCENE III.

Windsor Park.

Enter CAIUS and RUGBY.

Caius. Jack Rugby !

Rug. Sir.

Caius. Vat is de clock , Jack ?

Rug. 'Tis past the hour , sir , that sir Hugh promised to meet.

Caius. By gar , he has save his soul , dat he is no come ; he has pray his Pible vell , dat he is no come : by gar , Jack Rugby , he is dead already , if he be come.

Rug. He is wise , sir ; he knew your worship would kill him , if he came.

Caius. By gar , de herring is no dead , so as I vill kill him. Take your rapier , Jack ; I vill tell you how I vill kill him.

Rug. Alas , sir , I cannot fence.

Caius. Villany , take your rapier.

Rug. Forbear ; here's company.

Enter Host, SHALLOW, SLENDER, and
PAGE.

Host. Bless thee, bully doctor.

Shal. Save you, master doctor Caius.

Page. Now, good master doctor!

Slen. Give you good morrow, sir.

Caius. Vat be all you, one, two, tree, four, come for?

Host. To see thee fight, to see thee foin, to see thee traverse, to see thee here, to see thee there; to see thee pass thy punto, thy stock, thy reverse, thy distance, thy montant. Is he dead, my Ethiopian? is he dead, my Francisco? ha, bully! What says my Aesculapius? my Galen? my heart of elder? ha! is he dead, bully Stale? is he dead?

Caius. By gar, he is de coward Jack priest of the world; he is not show his face.

Host. Thou art a Castilian king, Urinal! Hector of Greece, my boy!

Caius. I pray you, bear vitness that me have stay six or seven, two, tree hours for him, and he is no come.

Shal. He is the wiser man, master doctor: he is a curer of souls, and you a curer of bodies; if you should fight, you go against the hair of your professions: is it not true, master Page?

Page. Master Shallow, you have yourself been a great fighter, though now a man of peace.

Shal. Bodykins, master Page, though I now be old, and of the peace, if I see a sword out, my finger itches to make one: though we are justices, and doctors, and churchmen, master Page, we have some salt of our youth in us; we are the sons of women, master Page.

Page. 'Tis true, master Shallow.

Shal. It will be found so, master Page. Master doctor Caius, I am come to fetch you home. I am sworn of the peace; you have showed yourself a wise physician, and sir Hugh hath shown himself a wise and patient churchman: you must go with me, master doctor.

Host. Pardon, guest justice:—A word, monsieur Muck-water.

Caius. Muck-vater ! vat is dat ?

Host. Muck-water, in our English tongue, is valor, bully.

Caius. By gar, then I have as much muck-vater as de Englishman : -- Scurvy jack-dog-priest ; by gar, me vil cut his ears.

Host. He will clapper-claw thee tightly, bully.

Caius. Clapper-de-claw ! vat is dat ?

Host. That is, he will make thee amends.

Caius. By gar, me do look, he shall clapper-de-claw me ; for, by gar, me vill have it.

Host. And I will provoke him to't, or let him wag.

Caius. Me tank you for dat.

Host. And moreover, bully, — But first, master guest, and master Page, and eke cavalero Slender, go you through the town to Frogmore.

(Aside to them.)

Page. Sir Hugh is there, is he ?

Host. He is there : see what humor he is in ; and I will bring the doctor about by the fields : will it do well ?

Shal. We will do it.

Page, Shal. and Slen. Adieu, good master doctor.

(EXEUNT PAGE, SHAL. and SLEN.)

Caius. By gar, me vill kill de priest ; for he speak for a jack-an-ape to Anne Page.

Host. Let him die : but, first, sheath thy impatience ; throw cold water on thy choler : go about the fields with me through Frogmore ; I will bring thee where Mrs. Anne Page is, at a farm-house a feasting ; and thou shalt woo her : Cry'd game, said I well ?

Caius. By gar, me tank you for dat : by gar, I love you ; and I shall procure - a you de good guest, de earl, de knight, de lords, de gentlemen, my patients.

Host. For the which, I will be thy adversary towards Anne Page ; said I well ?

Caius. By gar, 'tis good ; vell said.

Host. Let us wag then.

Caius. Come at my heels, Jack Rugby. (EXEUNT.)

~~~~~



## A C T I I I.

## SCENE I.

*A Field near Frogmore.*

*Enter Sir HUGH EVANS and SIMPLE.*

*Eva.* I pray you now, good master Slender's serving man, and friend Simple by your name, which way have you looked for master Cains that calls himself *Doctor of Physic*?

*Sim.* Marry, sir, the city-ward, the park-ward, every way; old Windsor way, and every way but the town way.

*Eva.* I must feheemently desire you, you will also look that way.

*Sim.* I will, sir.

*Eva.* Pless my soul! how full of cholers I am, and trempling of mind!—I shall be glad, if he have deceived me:—how melancholies I am—I will knog his urinals about his knave's costard, when I have good opportunities for the 'ork:—pless my soul! (Sings.)

*To shallow rivers, to whose falls  
Melodious birds sing madrigals;  
There will we make our peds of roses,  
And a thousand fragrant posies.*

*To shallow — —*

Mercy on me! I have a great disposition to cry.

*Melodious birds sing madrigals;—  
When as I sat in Pabylon,—  
And a thousand vagram posies.*

*To shallow — —*

*Sim.* Yonder he is coming, this way, sir Hugh.

*Eva.* He's welcome;—

*To shallow rivers, to whose falls — —*

Heaven prosper the right!—What weapons is he?



*Sim.* No weapons, sir : There comes my master, master Shallow, and another gentleman from Frogmore, over the stile, this way.

*Eva.* Pray you, give me my gown ; or else keep it in your arms.

*Enter* PAGE, SHALLOW, *and* SLENDER.

*Shal.* How now, master parson ? Good morrow, good sir Hugh. Keep a gamester from the dice, and a good student from his book, and it is wonderful.

*Slen.* Ah, sweet Anne Page !

*Page.* Save you, good sir Hugh !

*Eva.* Pless you from his mercy sake, all of you !

*Shal.* What ! the sword and the word ! do you study them both, master parson ?

*Page.* And youthful still, in your doublet and hose, this raw rheumatic day ?

*Eva.* There is reasons and causes for it.

*Page.* We are come to you, to do a good office, master parson.

*Eva.* Fery well : What is it ?

*Page.* Yonder is a most reverend gentleman, who belike, having received wrong by some person, is at most odds with his own gravity and patience, that ever you saw.

*Shal.* I have lived fourscore years and upward ; I never heard a man of his place, gravity, and learning, so wide of his own respect.

*Eva.* What is he ?

*Page.* I think you know him ; master doctor Caius, the renowned French physician.

*Eva.* Got's will, and his passion of my heart ! I had as lief you would tell me of a mess of porridge !

*Page.* Why ?

*Eva.* He has no more knowledge in Hibocrates and Galen,—and he is a knave besides ; a cowardly knave, as you would desires to be acquainted withal.

*Page.* I warrant you, he's the man should fight with him.

*Slen.* O, sweet Anne Page !



*Shal.* It appears so, by his weapons:—Keep them asunder;—here comes doctor Caius.

*Enter Host, CAIUS and RUGBY.*

*Page.* Nay, good master parson, keep in your weapon.

*Shal.* So do you, good master doctor.

*Host.* Disarm them, and let them question; let them keep their limbs whole, and hack our English.

*Caius.* I pray you, let-a me speak a word vit your ear: Verefore vill you not meet-a me?

*Eva.* Pray you, use your patience: In good time.

*Caius.* By gar, you are de coward, de Jack dog, John ape.

*Eva.* Pray you, let us not be laughing-stogs to other men's humors; I desire you in friendship, and I will one way or other make you amends:—I will knog your urinals about your knave's cogs-comb, for missing your meetings and appointments.

*Caius.* *Diab!e!*—Jack Rugby,—mine *host de Jarterre*, have I not stay for him, to kill him? have I not, at de place I did appoint?

*Eva.* As I am a christians soul, now, look you, this is the place appointed; I'll be judgment by mine host of the Garter.

*Host.* Peace, I say, Guallia and Gaul, French and Welsh; soul-curer and body-curer.

*Caius.* Ay, dat is very good! excellent!

*Host.* Peace, I say; hear mine host of the Garter. Am I politic? am I subtle? am I a Machiavel? Shall I lose my doctor? no; he gives me the potions and the motions. Shall I lose my parson? my priest? my sir Hugh? no; he gives me the proverbs and the no-verbs.—Give me thy hand, terrestrial; so:—Give me thy hand, celestial; so.—Boys of art, I have deceived you both; I have directed you to wrong places: your hearts are mighty, your skins are whole, and let burnt sack be the issue.—Come, lay their swords to pawn:—Follow me, lad of peace; follow, follow, follow.

*Shal.* Trust me, a mad host:—Follow, gentlemen, follow.



*Slen.* O, sweet Anne Page!

(*Exeunt SHALLOW, SLENDER, PAGE and Host.*)

*Caius.* Ha! do I perceive dat? have you make-a de sot of us? ha, ha!

*Eva.* This is well; he has made us his vlouting-stog.—I desire you, that we may be friends; and let us knog our prains together, to be revenge on this same scall, scurvy, cogging companion, the host of the Garter.

*Caius.* By gar, vit all my heart; he promise to bring me vere is Anne Page: by gar, he deceive me too.

*Eva.* Well, I will smite his noddles:—Pray you, follow. (*Exeunt.*)

## SCENE II.

*The Street in Windsor.*

*Enter Mrs. PAGE and ROBIN.*

*Mrs. Page.* Nay, keep your way, little gallant; you were wont to be a follower, but now you are a leader: Whether had you rather lead mine eyes, or eye your master's heels?

*Rob.* I had rather, forsooth, go before you like a man, than follow him like a dwarf.

*Mrs. Page.* O you are a flattering boy; now, I see, you'll be a courtier.

*Enter FORD.*

*Ford.* Well met, mistress Page: Whither go you?

*Mrs. Page.* Truly, sir, to see your wife: Is she at home?

*Ford.* Ay; and as idle as she may hang together, for want of company: I think, if your husbands were dead, you two would marry.

*Mrs. Page.* Be sure of that,—two other husbands.

*Ford.* Where had you this pretty weather-cock?

*Mrs. Page.* I cannot tell what the dickens his name is my husband had him of: What do you call your knight's name, sirrah?

*Rob.* Sir John Falstaff.

*Ford.* Sir John Falstaff!



*Mrs. Page.* He, he ; I can never hit on's name. There is such a league between my good man and he! — Is your wife at home, indeed?

*Ford.* Indeed she is.

*Mrs. Page.* By your leave, sir ; — I am sick, till I see her. (Exeunt *Mrs. PAGE* and *ROBIN*.)

*Ford.* Has Page any brains? hath he any eyes? hath he any thinking? Sure, they sleep; he hath no use of them. Why, this boy will carry a letter twenty miles, as easy as a cannon will shoot point blank twelve scorce. He pieces out his wife's inclination; he gives her folly motion and advantage: and now she's going to my wife, and Falstaff's boy with her. A man may hear this shower sing in the wind! — and Falstaff's boy with her! — Good plots! — they are laid; and our revolted wives share damnation together. Well; I will take him, then torture my wife, pluck the borrowed veil of modesty from the so seeming mistress Page, divulge Page himself for a secure and wilful Actæon; and to these violent proceedings all my neighbours shall cry aim. (Clock strikes.) The clock gives me my cue, and my assurance bids me search; there I shall find Falstaff: I shall be rather praised for this, than mocked; for it is as positive as the earth is firm, that Falstaff is there: I will go.

*Enter PAGE, SHALLOW, SLENDER, Host, Sir HUGH EVANS, CAIUS and RUGBY.*

*Shal. Page etc.* Well met, master Ford.

*Ford.* Trust me, a good knot: I have good cheer at home; and, I pray you, all go with me.

*Shal.* I must excuse myself, master Ford.

*Slen.* And so must I, sir; we have appointed to dine with mistress Anne, and I would not break with her for more money than I'll speak of.

*Shal.* We have lingered about a match between Anne Page and my cousin Slender, and this day we shall have our answer.

*Slen.* I hope I have your good will, father Page.

*Page.* You have, master Slender; I stand wholly for you: — but my wife, master doctor, is for you altogether.



*Caius.* Ay, by gar; and de maid is love-a me; my nursh-a Quickly tell me so mush.

*Host.* What say you to young master Fenton? he capers, he dances, he has eyes of youth, he writes verses, he speaks holiday, he smells April and May: he will carry't, he will carry't; 'tis in his buttons; he will carry't.

*Page.* Not by my consent, I promise you. The gentleman is of no having: he kept company with the wild Prince and Poins; he is of too high a region, he knows too much. No, he shall not knit a knot in his fortunes with the finger of my substance: if he take her, let him take her simply; the wealth I have, waits on my consent, and my consent goes not that way.

*Ford.* I beseech you, heartily, some of you go home with me to dinner: besides your cheer, you shall have sport; I will show you a monster. — Master doctor, you shall go; — so shall you, master Page; — and you, sir Hugh.

*Shal.* Well, fare you well: — we shall have the freer wooing at master Page's.

(EXEUNT SHALLOW and SLENDER.)

*Caius.* Go home, John Rugby; I come anon.

(EXIT RUGBY.)

*Host.* Farewell, my hearts: I will to my honest knight Falstaff, and drink canary with him.

(EXIT HOST.)

*Ford.* (Aside.) I think, I shall drink in pipe-wine first with him; I'll make him dance. Will you go, gentles?

*All.* Have with you, to see this monster. (EXEUNT.)

### SCENE III.

*A Room in Ford's House.*

*Enter Mrs. FORD and Mrs. PAGE.*

*Mrs. Ford.* What, John! what, Robert!

*Mrs. Page.* Quickly, quickly: Is the buck-basket —

*Mrs. Ford.* I warrant: — What, Robin, I say.

*Enter Servants with a basket.*

*Mrs. Page.* Come, come, come.



*Mrs. Ford.* Here, set it down.

*Mrs. Page.* Give your men the charge; we must be brief.

*Mrs. Ford.* Marry, as I told you before, John and Robert, be ready here hard by in the brew-house; and when I suddenly call you, come forth, and (without any pause, or staggering,) take this basket on your shoulders: that done, trudge with it in all haste, and carry it among the whitsters in Datchet mead, and there empty it in the muddy ditch, close by the Thames side.

*Mrs. Page.* You will do it?

*Mrs. Ford.* I have told them over and over; they lack no direction: Begone, and come when you are called. (Exeunt Servants.)

*Mrs. Page.* Here comes little Robin.

*Enter* ROBIN.

*Mrs. Ford.* How now, my eyas-musket? what news with you?

*Rob.* My master sir John is come in at your back door, mistress Ford; and requests your company.

*Mrs. Page.* You little Jack-a-lent, have you been true to us?

*Rob.* Ay, I'll be sworn: My master knows not of your being here; and hath threatened to put me into everlasting liberty, if I tell you of it; for, he swears, he'll turn me away.

*Mrs. Page.* Thou art a good boy; this secrecy of thine shall be a tailor ta thee, and shall make thee a new doublet and hose.—I'll go hide me.

*Mrs. Ford.* Do so:—Go tell thy master, I am alone. Mistress Page, remember you your cue.

(Exit ROBIN.)

*Mrs. Page.* I warrant thee; if I do not act it, hiss me. (Exit Mrs. PAGE.)

*Mrs. Ford.* Go to, then: we'll use this unwholesome humidity, this gross watery pumpion;—we'll teach him to know turtles from jays.

*Enter* FALSTAFF.

*Fal.* Have I caught thee, my heavenly jewel? Why, now let me die, for I have lived long enough;



this is the period of my ambition : O, this blessed hour !

*Mrs. Ford.* O sweet sir John !

*Fal.* Mistress Ford, I cannot cog, I cannot prate, mistress Ford. Now shall I sin in my wish : I would thy husband were dead : I'll speak it before the best lord, I would make thee my lady.

*Mrs. Ford.* I your lady, sir John ! alas, I should be a pitiful lady.

*Fal.* Let the court of France show me such another ; I see how thine eye would emulate the diamond : Thou hast the right arched bent of the brow, that becomes the ship-tire, the tire-valiant, or any tire of Venetian admittance.

*Mrs. Ford.* A plain kerchief, sir John : my brows become nothing else ; nor that well neither.

*Fal.* Thou art a traitor to say so : thou wouldst make an absolute courtier ; and the firm fixture of thy foot would give an excellent motion to thy gait, in a semi-circled farthingale. I see what thou wert, if fortune thy foe were not : nature is thy friend : Come, thou canst not hide it.

*Mrs. Ford.* Believe me, there's no such thing in me.

*Fal.* What made me love thee ? let that persuade thee, there's something extraordinary in thee. Come, I cannot cog, and say thou art this and that, like a many of these lisping hawthorn-buds, that come like women in men's apparel, and smell like Bucklersbury in simple-time ; I cannot : but I love thee ; none but thee ; and thou deservest it.

*Mrs. Ford.* Do not betray me, sir ; I fear, you love mistress Page.

*Fal.* Thou mightst as well say, I love to walk by the Counter-gate ; which is as hateful to me as the reek of a lime-kiln.

*Mrs. Ford.* Well, heaven knows how I love you ; and you shall one day find it.

*Fal.* Keep in that mind ; I'll deserve it.

*Mrs. Ford.* Nay, I must tell you, so you do ; or else I could not be in that mind.

*Rob.* (within.) Mistress Ford, mistress Ford ! here's mistress Page at the door, sweating and blowing,



and looking wildly, and would needs speak with you presently.

*Fal.* She shall not see me; I will ensconce me behind the arras.

*Mrs. Ford.* Pray you, do so; she's a very tattling woman. (*FALSTAFF hides himself.*)

*Enter Mistress PAGE and ROBIN.*

What's the matter? how now?

*Mrs. Page.* O mistress Ford, what have you done? You're shamed, you are overthrown, you are undone for ever.

*Mrs. Ford.* What's the matter, good mistress Page?

*Mrs. Page.* O, well-a-day, mistress Ford! having an honest man to your husband, to give him such cause of suspicion!

*Mrs. Ford.* What cause of suspicion?

*Mrs. Page.* What cause of suspicion?—Out upon you! how am I mistook in you!

*Mrs. Ford.* Why, alas! what's the matter?

*Mrs. Page.* Your husband's coming hither, woman, with all the officers in Windsor, to search for a gentleman, that, he says, is here now in the house, by your consent, to take an ill advantage of his absence: You are undone.

*Mrs. Ford.* Speak louder. — (*Aside.*) — 'Tis not so, I hope.

*Mrs. Page.* Pray heaven it be not so, that you have such a man here; but 'tis most certain your husband's coming, with half Windsor at his heels, to search for such a one. I come before to tell you: If you know yourself clear, why I am glad of it: but if you have a friend here, convey, convey him out. Be not amazed; call all your senses to you; defend your reputation, or bid farewell to your good life for ever.

*Mrs. Ford.* What shall I do? — There is a gentleman, my dear friend; and I fear not mine own shame, so much as his peril: I had rather than a thousand pound, he were out of the house.

*Mrs. Page.* For shame, never stand, you had rather, and you had rather; your husband's here



at hand, bethink you of some conveyance : in the house you cannot hide him. — O, how have you deceived me! — Look, here is a basket; if he be of any reasonable stature, he may creep in here; and throw foul linen upon him, as if it were going to bucking : Or, it is whiting-time, send him by your two men to Datchet mead.

*Mrs. Ford.* He is too big to go in there : What shall I do ?

*Re-enter FALSTAFF.*

*Fal.* Let me see't, let me see't! O let me see't! I'll in, I'll in; — follow your friend's counsel: — I'll in.

*Mrs. Page.* What! sir John Falstaff! Are these your letters, knight?

*Fal.* I love thee, and none but thee; help me away : let me creep in here; I'll never —

(He goes into the basket; they cover him with foul linen.)

*Mrs. Page.* Help to cover your master, boy : Call your men, mistress Ford : — You dissembling knight!

*Mrs. Ford.* What, John, Robert, John! (Exit ROBIN; Re-enter Servants.) Go take up these clothes here, quickly; where's the cowl-staff? look, how you drumble: carry them to the laundress in Datched mead; quickly, come.

*Enter FORD, PAGE, CAIUS, and Sir HUGH EVANS.*

*Ford.* Pray you, come near : If I suspect without cause, why then make sport at me, then let me be your jest; I deserve it. — How now? whither bear you this?

*Serv.* To the laundress, forsooth.

*Mrs. Ford.* Why, what have you to do whither they bear it? You were best meddle with buck-washing.

*Ford.* Buck? I would I could wash myself of the buck! Buck! buck! buck? Ay, buck; I warrant you, buck : and of the season too, it shall appear. (Exeunt Servants with the basket.) Gentlemen, I have dreamed to-night; I'll tell you my dream. Here,



here, here be my keys: ascend my chambers, search, seek, find out: I'll warrant we'll unkennel the fox: — Let me stop this way first: — So, now uncape.

*Page.* Good master Ford, be contented: you wrong yourself too much.

*Ford.* True, master Page. — Up, gentlemen; you shall see sport anon: follow me, gentlemen. (Exit.)

*Eva.* This is fery fantastical humors, and jealousies.

*Caius.* By gar, 'tis no de fashion of France: it is not jealous in France.

*Page.* Nay, follow him, gentlemen, see the issue of his search. (Exeunt EVANS, PAGE and CAIUS.)

*Mrs. Page.* Is there not a double excellency in this?

*Mrs. Ford.* I know not which pleases me better, that my husband is deceived, or sir John.

*Mrs. Page.* What a taking was he in, when your husband asked who was in the basket!

*Mrs. Ford.* I am half afraid he will have need of washing; so throwing him into the water will do him a benefit.

*Mrs. Page.* Hang him, dishonest rascal! I would all of the same strain were in the same distress.

*Mrs. Ford.* I think my husband hath some special suspicion of Falstaff's being here; for I never saw him so gross in his jealousy till now.

*Mrs. Page.* I will lay a plot to try that: And we will yet have more tricks with Falstaff: his dissolute disease will scarce obey this medicine.

*Mrs. Ford.* Shall we send that foolish carrion, mistress Quickly, to him, and excuse his throwing into the water; and give him another hope, to betray him to another punishment?

*Mrs. Page.* We'll do it; let him be sent for tomorrow eight o'clock, to have amends.

*Re-enter FORD, PAGE, CAIUS, and Sir HUGH EVANS.*

*Ford.* I cannot find him: may be the knave bragged of that he could not compass.

*Mrs. Page.* Heard you that?



*Mrs. Ford.* Ay, ay, peace:— You use me well, master Ford, do you?

*Ford.* Ay, I do so.

*Mrs. Ford.* Heaven make you better than your thoughts!

*Ford.* Amen.

*Mrs. Page.* You do yourself mighty wrong, master Ford.

*Ford.* Ay, ay, I must bear it.

*Eva.* If there be any pody in the house, and in the chambers, and in the coffers, and in the presses, heaven forgive my sins at the day of judgment!

*Caius.* By gar, nor I too; dere is no bodies.

*Page.* Fie, fie, master Ford! are you not ashamed? What spirit, what devil suggests this imagination? I would not have your distemper in this kind, for the wealth of Windsor Castle.

*Ford.* 'Tis my fault, master Page: I suffer for it.

*Eva.* You suffer for a pad conscience: your wife is as honest a 'omans as I will desires among five thousand, and five hundred too.

*Caius.* By gar, I see 'tis an honest woman.

*Ford.* Well;— I promised you a dinner.— Come, come, walk in the park: I pray you, pardon me; I will hereafter make known to you, why I have done this.— Come, wife;— come, mistress Page; I pray you, pardon me; pray heartily, pardon me.

*Page.* Let's go in, gentlemen; but, trust me, we'll mock him. I do invite you to-morrow morning to my house to breakfast; after, we'll a birding together; I have a fine hawk for the bush: Shall it be so?

*Ford.* Any thing.

*Eva.* If there is one, I shall make two in the company.

*Caius.* If there be one or two, I shall make-a de turd.

*Eva.* In your teeth: for shame.

*Ford.* Pray you go, master Page.

*Eva.* I pray you now, remembrance to-morrow on the lousy knave, mine host.

*Caius.* Dat is good; by gar, vit all my heart.

*Eva.* A lousy knave; to have his gibes, and his mockeries. (Exeunt.)



## SCENE IV.

*A Room in PAGE's House.**Enter FENTON, and Mrs. ANNE PAGE.*

*Fent.* I see, I cannot get thy father's love;  
Therefore, no more turn me to him, sweet Nan.

*Anne.* Alas! how then?

*Fent.* Why, thou must be thyself.  
He doth object, I am too great of birth;  
And that, my state being gall'd with my expence,  
I seek to heal it only by his wealth:  
Besides these, other bars he lays before me,—  
My riots past, my wild societies;  
And tells me, 'tis a thing impossible  
I should love thee, but as a property.

*Anne.* May be. he tells you true.

*Fent.* No, heaven so speed me in my time to  
come!

Albeit, I will confess thy father's wealth  
Was the first motive that I woo'd thee, Anne;  
Yet, wooing thee, I found thee of more value  
Than stamps in gold, or sums in sealed bags;  
And 'tis the very riches of thyself  
That now I aim at.

*Anne.* Gentle master Fenton,  
Yet seek my father's love: still seek it, sir:  
If opportunity and humblest suit  
Cannot attain it, why then—Hark you hither.

(They converse apart.)

*Enter SHALLOW, SLENDER, and Mrs. QUICKLY.*

*Shal.* Break their talk, mistress Quickly; my  
kinsman shall speak for himself.

*Slen.* I'll make a shaft or a bolt on't: slid, 'tis  
but venturing.

*Shal.* Be not dismayed.

*Slen.* No, she shall not dismay me: I care not  
for that, — but that I am afeard.

*Quick.* Hark ye; master Slender would speak a  
word with you.

*Anne.* I come to him. This is my father's choice.



O, what a world of vile ill-favor'd faults  
Looks handsome in three hundred pounds a year!

(Aside.)

*Quick.* And how does good master Fenton?  
Pray you, a word with you.

*Shal.* She's coming ; to her, coz. O boy, thou  
hadst a father!

*Slen.* I had a father, mistress Anne ; — my uncle  
can tell you good jests of him : Pray you, uncle,  
tell mistress Anne the jest, how my father stole  
two geese out of a pen, good uncle.

*Shal.* Mistress Anne, my cousin loves you.

*Slen.* Ay, that I do ; as well as I love any woman  
in Glocestershire.

*Shal.* He will maintain you like a gentlewoman.

*Slen.* Ay, that I will, come cut and long tail,  
under the degree of a squire.

*Shal.* He will make you a hundred and fifty  
pounds jointure.

*Anne.* Good master Shallow, let him woo for  
himself.

*Shal.* Marry, I thank you for it ; I thank you  
for that good comfort. She calls you, coz : I'll  
leave you.

*Anne.* Now, master Slender.

*Slen.* Now, good mistress Anne.

*Anne.* What is your will?

*Slen.* My will? od's heartlings, that's a pretty  
jest indeed ! I ne'er made my will yet, I thank  
heaven ; I am not such a sickly creature, I give  
heaven praise.

*Anne.* I mean, master Slender, what would you  
with me?

*Slen.* Truly, for mine own part, I would little  
or nothing with you : Your father, and my uncle,  
have made motions ; if it be my luck, so : if not,  
happy man be his dole ! They can tell you how  
things go, better than I can : You may ask your  
father ; here he comes.

*Enter PAGE and Mrs. PAGE.*

*Page.* Now, master Slender : — Love him, daughter  
Anne. —

Why, how now ! what does master Fenton here ?



You wrong me, sir, thus still to haunt my house:  
I told you, sir, my daughter is disposed of.

*Fent.* Nay, master Page, be not impatient.

*Mrs. Page.* Good master Fenton, come not to  
my child.

*Page.* She is no match for you.

*Fent.* Sir, will you hear me?

*Page.* No, good master Fenton.  
Come, master Shallow; come, son Slender; in:—  
Knowing my mind, you wrong me, master Fenton.

(*Exeunt PAGE, SHALLOW and SLENDER.*)

*Quick.* Speak to mistress Page.

*Fent.* Good mistress Page, for that I love your  
daughter

In such a righteous fashion as I do,  
Perforce, against all checks, rebukes, and manners,  
I must advance the colors of my love,  
And not retire: Let me have your good will.

*Anne.* Good mother, do not marry me to yond  
fool.

*Mrs. Page.* I mean it not; I seek you a better  
husband.

*Quick.* That's my master, master doctor.

*Anne.* Alas, I had rather be set quick i' the  
earth,

And bowl'd to death with turnips.

*Mrs. Page.* Come, trouble not yourself: Good  
master Fenton,

I will not be your friend, nor enemy.

My daughter will I question how she loves you,  
And as I find her, so am I affected;

Till then, farewell, sir:—she must needs go in;  
Her father will be angry.

(*Exeunt MRS. PAGE and ANNE.*)

*Fent.* Farewell, gentle mistress; farewell, Nan.

*Quick.* This is my doing, now. — Nay, said I,  
will you cast away your child on a fool, and a  
physician? Look on master Fenton:—this is my  
doing.

*Fent.* I thank thee; and I pray thee, once to-  
night

Give my sweet Nan this ring: There's for thy  
pains. (*Exit.*)

*Quick.* Now heaven send thee good fortune!



A kind heart he hath : a woman would run through fire and water for such a kind heart. But yet, I would my master had mistress Anne ; or I would master Slender had her ; or, in sooth, I would master Fenton had her : I will do what I can for them all three ; for so I have promised, and I'll be as good as my word ; but speciously for master Fenton. Well, I must of another errand to sir John Falstaff from my two mistresses : What a beast am I to slack it ! (Exit.)

### SCENE V.

*A Room in the Garter Inn.*

*Enter FALSTAFF and BARDOLPH.*

*Fal.* Bardolph, I say, —

*Bard.* Here, sir.

*Fal.* Go fetch me a quart of sack ; put a toast in't. (Exit BARD.) Have I lived to be carried in a basket, like a barrow of butcher's offal ; and to be thrown into the Thames ? Well, if I be served such another trick, I'll have my brains ta'en out, and butter'd, and give them to a dog for new year's gift. The rogues slighted me into the river with as little remorse as they would have drowned a bitch's blind puppies, fifteen i' the litter : and you may know by my size, that I have a kind of alacrity in sinking ; if the bottom were as deep as hell, I should down. I had been drowned, but that the shore was shelvy and shallow ; a death that I abhor ; for the water swells a man ; and what a thing should I have been, when I had been swelled ! I should have been a mountain of mummy.

*Re-enter BARDOLPH, with the wine.*

*Bard.* Here's mistress Quickly, sir, to speak with you.

*Fal.* Come, let me pour in some sack to the Thames water ; for my belly's as cold, as if I had swallowed snow-balls for pills to cool the reins. Call her in.

*Bard.* Come in, woman.



*Enter Mrs. QUICKLY.*

*Quick.* By your leave; I cry you mercy:  
Give your worship good morrow.

*Fal.* Take away these chalices: Go, brew me a pottle of sack finely.

*Bard.* With eggs, sir?

*Fal.* Simple of itself; I'll no pullet-sperm in my brewage. — (Exit BARD.) — How now?

*Quick.* Marry, sir, I come to your worship from mistress Ford.

*Fal.* Mistress Ford! I have had ford enough: I was thrown into the ford: I have my belly full of ford.

*Quick.* Alas the day! good heart, that was not her fault; she does so take on with her men; they mistook their erection.

*Fal.* So did I mine, to build upon a foolish woman's promise.

*Quick.* Well, she laments, sir, for it, that it would yearn your heart to see it. Her husband goes this morning a birding; she desires you once more to come to her between eight and nine: I must carry her word quickly: she'll make you amends, I warrant you.

*Fal.* Well, I will visit her: Tell her so; and bid her think what a man is: let her consider his frailty, and then judge of my merit.

*Quick.* I will tell her.

*Fal.* Do so. Between nine and ten, sayst thou?

*Quick.* Eight and nine, sir!

*Fal.* Well, begone: I will not miss her.

*Quick.* Peace be with you, sir! (Exit.)

*Fal.* I marvel, I hear not of master Brook; he sent me word to stay within: I like his money well. O, here he comes.

*Enter FORD.*

*Ford.* Bless you, sir!

*Fal.* Now, master Brook? you come to know what hath passed between me and Ford's wife?

*Ford.* That, indeed, sir John, is my business.

*Fal.* Master Brook, I will not lie to you; I was at her house the hour she appointed me.



*Ford.* And how sped you, sir?

*Fal.* Very ill-favoredly, master Brook.

*Ford.* How so, sir? Did she change her determination?

*Fal.* No, master Brook; but the peaking cornuto, her husband, master Brook, dwelling in a continual larum of jealousy, comes me in the instant of our encounter, after we had embraced, kissed, protested, and, as it were, spoke the prologue of our comedy; and at his heels a rabble of his companions, thither provoked and instigated by his distemper, and forsooth, to search his house for his wife's love.

*Ford.* What, while you were there?

*Fal.* While I was there.

*Ford.* And did he search for you, and could not find you?

*Fal.* You shall hear. As good luck would have it, comes in one mistress Page; gives intelligence of Fords approach; and, by her invention, and Ford's wife's distraction, they conveyed me into a buck-basket.

*Ford.* A buck-basket!

*Fal.* By the Lord, a buck-basket: rammed me in with foul shirts and smocks, socks, foul stockings, and greasy napkins; that, master Brook, there was the rankest compound of villainous smell, that ever offended nostril.

*Ford.* And how long lay you there?

*Fal.* Nay, you shall hear, master Brook, what I have suffered to bring this woman to evil for your good. Being thus crammed in the basket, a couple of Ford's knaves, his hinds, were called forth by their mistress, to carry me in the name of foul clothes to Datchet-lane: they took me on their shoulders; met the jealous knave their master in the door; who asked them once or twice what they had in their basket: I quaked for fear, lest the lunatic knave would have searched it; but fate, ordaining he should be a cuckold, held his hand. Well; on went he for a search, and away went I for foul clothes. But mark the sequel, master Brook: I suffered the pangs of three several deaths: first, an intolerable fright, to be detected with a



jealous rotten bell-wether : next, to be compassed like a good bilbo, in the circumference of a peck, hilt to point, heel to head : and then, to be stopped in, like a strong distillation, with stinking clothes that fretted in their own grease : think of that, — a man of my kidney, — think of that ; that am as subject to heat as butter ; a man of continual dissolution and thaw ; it was a miracle to scape suffocation. And in the height of this bath, when I was more than half stewed in grease, like a Dutch dish, to be thrown into the Thames, and cooled, glowing hot, in that surge, like a horse-shoe ; think of that ; — hissing hot, — think of that, master Brook.

*Ford.* In good sadness, sir, I am sorry that for my sake you have suffered all this. My suit then is desperate ; you'll undertake her no more.

*Fal.* Master Brook, I will be thrown into Aetna, as I have been into the Thames, ere I will leave her thus. Her husband is this morning gone a birding : I have received from her another embassy of meeting ; 'twixt eight and nine is the hour, master Brook.

*Ford.* 'Tis past eight already, sir.

*Fal.* Is it ? I will then address me to my appointment. Come to me at your convenient leisure, and you shall know how I speed ; and the conclusion shall be crowned with your enjoying her : Adieu. You shall have her, master Brook ; master Brook, you shall cuckold Ford. (Exit.)

*Ford.* Hum ! ha ! is this a vision ? is this a dream ? do I sleep ? Master Ford, awake ; awake, master Ford ; there's a hole made in your best coat, master Ford. This 'tis to be married ! this 'tis to have linen, and buck-baskets ! — Well, I will proclaim myself what I am : I will now take the lecher ; he is at my house : he cannot 'sape me ; 'tis impossible he should ; he cannot creep into a half-penny purse, nor into a pepper-box : but, lest the devil that guides him should aid him, I will search impossible places. Though what I am I cannot avoid, yet to be what I would not, shall not make me tame : if I have horns to make one mad, let the proverb go with me, I'll be horn-mad. (Exit.)

~~~~~


A C T IV.

SCENE I.

The Street.

Enter Mrs. PAGE, Mrs. QUICKLY, and WILLIAM.

Mrs. Page. Is he at master Ford's already, thinkst thou?

Quick. Sure, he is by this; or will be presently: but truly, he is very courageous mad, about his throwing into the water. Mistress Ford desires you to come suddenly.

Mrs. Page. I'll be with her by and by; I'll but bring my young man here to school: Look, where his master comes; 'tis a playing-day, I see.

Enter Sir HUGH EVANS.

How now, Sir Hugh? no school to-day?

Eva. No; master Slender is let the boys leave to play.

Quick. Blessing of his heart!

Mrs. Page. Sir Hugh, my husband says, my son profits nothing in the world at his book; I pray you, ask him some questions in his accidence.

Eva. Come hither, William; hold up your head; come.

Mrs. Page. Come on, sirrah; hold up your head; answer your master, be not afraid.

Eva. William, how many numbers is in nouns?

Will. Two.

Quick. Truly, I thought there had been one number more; because they say, od's nouns.

Eva. Peace your tattlings. What is *fair*, William?

Will. *Pulcher.*

Quick. Poulcats! there are fairer things than poulcats, sure.

Eva. You are a very simplicity 'oman; I pray you, peace. What is *lapis*, William?

Will. A stone.

Eva. And what is a stone, William?

Will. A pebble.

Eva. No, it is *lapis*; I pray you, remember in your prain.

Will. *Lapis*.

Eva. That is good, William. What is he, William, that does lend articles?

Will. Articles are borrowed of the pronoun; and be thus declined, *Singulariter, nominativo, hic, haec, hoc*.

Eva. *Nominativo, hig, hag, hog*; pray you, mark: *genitivo, hujus*: Well, what is your *accusative case*?

Will. *Accusativo, hinc*.

Eva. I pray you, have your remembrance, child; *Accusativo, hing, hang, hog*.

Quick. Hang hog is Latin for bacon, I warrant you.

Eva. Leave your prabbles, 'oman. What is the *focative case*, William?

Will. O — *vocativo, O*.

Eva. Remember, William; *focative* is, *caret*.

Quick. And that's a good root.

Eva. 'Oman, forbear.

Mrs. Page. Peace.

Eva. What is your *genitive case plural*, William?

Will. *Genitive case*?

Eva. Ay.

Will. *Genitive*, — *horum, harum, horum*.

Quick. Vengeance of Jenny's case! fie on her! — never name her, child, if she be a whore.

Eva. For shame, 'oman

Quick. You do ill to teach the child such words: he teaches him to hick and to hack, which they'll do fast enough of themselves; and to call *horum* — fie upon you!

Eva. 'Oman, art thou lunatics? hast thou no understandings for thy cases, and the numbers of the genders? Thou art as foolish christian creatures as I would desires.

Mrs. Page. Prithee, hold thy peace.

Eva. Show me now, William, some declensions of your pronouns.

Will. Forsooth, I have forgot.

Eva. It is *ki*, *kae*, *cod*; if you forget your *kies*, your *kaes*, and your *cods*, you must be preeches. Go your ways, and play, go.

Mrs. Page. He is a better scholar than I thought he was.

Eva. He is a good sprag memory. Farewell, mistress Page.

Mrs. Page. Adieu, good sir Hugh. (Exit Sir Hugh)
Get you home, boy. — Come, we stay too long.
(Exeunt.)

SCENE II.

A Room in FORD's House.

Enter FALSTAFF, and Mrs. FORD.

Fal. Mistress Ford, your sorrow hath eaten up my sufferance: I see, you are obsequious in your love, and I profess requital to a hair's breadth; not only, mistress Ford, in the simple office of love, but in all the accoutrement, complement, and ceremony of it. But are you sure of your husband now?

Mrs. Ford. He's a birding, sweet sir John

Mrs. Page. (within.) What ho, gossip Ford! what ho!

Mrs. Ford. Step into the chamber, sir John.

(Exit FALSTAFF.)

Enter Mrs. PAGE.

Mrs. Page. How now, sweetheart? who's at home besides yourself?

Mrs. Ford. Why, none but mine own people.

Mrs. Page. Indeed?

Mrs. Ford. No, certainly; — speak louder. (Aside.)

Mrs. Page. Truly, I am so glad you have nobody here.

Mrs. Ford. Why?

Mrs. Page. Why, woman, your husband is in his old luns again: he so takes on yonder with my husband; so rails against all married mankind;

so curses all Eve's daughters, of what complexion soever; and so buffets himself on the forehead, crying, *Peer out, peer out!* that any madness, I ever yet beheld, seemed but tameness, civility, and patience, to this his distemper he is in now; I am glad the fat knight is not here.

Mrs. Ford. Why, does he talk of him?

Mrs. Page. Of none but him; and swears, he was carried out, the last time he searched for him, in a basket: protests to my husband he is now here; and hath drawn him and the rest of their company from their sport, to make another experiment of his suspicion: but I am glad the knight is not here; now he shall see his own foolery.

Mrs. Ford. How near is he, mistress Page?

Mrs. Page. Hard by; at street end; he will be here anon.

Mrs. Ford. I am undone! — the knight is here.

Mrs. Page. Why, then you are utterly shamed, and he's but a dead man. What a woman are you? — Away with him, away with him; better shame than murder.

Mrs. Ford. Which way should he go? how should I bestow him? Shall I put him into the basket again?

Re-enter FALSTAFF.

Fal. No, I'll come no more i' the basket: May I not go out, ere he come?

Mrs. Page. Alas, three of master Ford's brothers watch the door with pistols, that none shall issue out; otherwise you might slip away ere he came. But what make you here?

Fal. What shall I do? — I'll creep up into the chimney.

Mrs. Ford. There they always use to discharge their birding-pieces: Creep into the kiln-hole.

Fal. Where is it?

Mrs. Ford. He will seek there, on my word. Neither press, coffer, chest, trunk, well, vault, but he hath an abstract for the remembrance of such places, and goes to them by his note: There is no hiding you in the house.

Fal. I'll go out then.

Mrs. Page. If you go out in your own semblance, you die, sir John. Unless you go out disguised, —

Mrs. Ford. How might we disguise him?

Mrs. Page. Alas the day, I know not. There is no woman's gown big enough for him; otherwise he might put on a hat, a muffler, and a kerchief, and so escape.

Fal. Good hearts, devise something : any extremity, rather than a mischief.

Mrs. Ford. My maid's aunt, the fat woman of Brentford, has a gown above.

Mrs. Page. On my word, it will serve him; she's as big as he is : and there's her thrum'd hat, and her muffler too : Run up, sir John.

Mrs. Ford. Go, go, sweet sir John : mistress Page, and I, will look some linen for your head.

Mrs. Page. Quick, quick; we'll come dress you straight : put on the gown the while.

(Exit FALSTAFF.)

Mrs. Ford. I would my husband would meet him in this shape : he cannot abide the old woman of Brentford; he swears, she's a witch; forbade her my house, and hath threatened to beat her.

Mrs. Page. Heaven guide him to thy husband's cudgel; and the devil guide his cudgel afterwards!

Mrs. Ford. But is my husband coming?

Mrs. Page. Ay, in good sadness, is he; and talks of the basket too, howsoever he hath had intelligence.

Mrs. Ford. We'll try that; for I'll appoint my men to carry the basket again, to meet him at the door with it, as they did last time.

Mrs. Page. Nay, but he'll be here presently : let's go dress him like the witch of Brentford.

Mrs. Ford. I'll first direct my men, what they shall do with the basket. Go up, I'll bring linen for him straight. (Exit.)

Mrs. Page. Hang him, dishonest varlet! we cannot misuse him enough.

We'll leave a proof, by that which we will do, Wives may be merry, and yet honest too:

We do not act, that often jest and laugh;
'Tis old but true, *Still swine eat all the draff.*
(Exit.)

Re-enter Mrs. FORD, with two Servants.

Mrs. Ford. Go, sirs, take the basket again on your shoulders : your master is hard at door ; if he bid you set it down, obey him ; quickly despatch. (Exit)

1 *Serv.* Come, come, take it up.

2 *Serv.* Pray heaven, it be not full of the knight again.

1 *Serv.* I hope not ; I had as lief bear so much lead.

Enter FORD, PAGE, SHALLOW, CAIUS, and Sir HUGH EVANS.

Ford. Ay, but if it prove true, master Page, have you any way then to unfool me again? — Set down the basket, villain : — Somebody call my wife : — You, youth in a basket, come out here! O you panderly rascals! there's a knot, a gang, a pack, a conspiracy against me : Now shall the devil be shamed. What! wife, I say! come, come forth ; behold what honest clothes you send forth to bleaching.

Page. Why, this passes! Master Ford, you are not to go loose any longer ; you must be pinioned.

Eva. Why, this is lunatics! this is mad as a mad dog!

Shal. Indeed, master Ford, this is not well ; indeed.

Enter Mrs. FORD.

Ford. So say I too, sir. — Come hither, mistress Ford ; mistress Ford, the honest woman, the modest wife, the virtuous creature, that hath the jealous fool to her husband! — I suspect without cause, mistress, do I?

Mrs. Ford. Heaven be my witness, you do, if you suspect me in any dishonesty.

Ford. Well said, brazen-face; hold it out.— —
Come forth, sirrah.

(Pulls the clothes out of the basket.)

Page. This passes!

Mrs. Ford. Are you not ashamed? let the clothes alone.

Ford. I shall find you anon.

Eva. 'Tis unreasonable! Will you take up your wife's clothes? Come away.

Ford. Empty the basket, I say.

Mrs. Ford. Why, man, why?

Ford. Master Page, as I am a man, there was one conveyed out of my house yesterday in this basket: Why may not he be there again? In my house I am sure he is: my intelligence is true; my jealousy is reasonable: Pluck me out all the linen.

Mrs. Ford. If you find a man there, he shall die a flea's death.

Page. Here's no man.

Shal. By my fidelity, this is not well, master Ford; this wrongs you.

Eva. Master Ford, you must pray, and not follow the imaginations of your own heart: this is jealousies.

Ford. Well, he's not here I seek for.

Page. No, nor no where else, but in your brain.

Ford. Help to search my house this one time: if I find not what I seek, show no color for my extremity, let me for ever be your table-sport; let them say of me, As jealous as Ford, that searched a hollow walnut for his wife's leman. Satisfy me once more; once more search with me.

Mrs. Ford. What hoa, mistress Page! come you, and the old woman, down; my husband will come into the chamber.

Ford. Old woman! What old woman's that?

Mrs. Ford. Why, it is my maid's aunt of Brentford.

Ford. A witch, a quean, an old cozening quean! Have I not forbid her my house? She comes of errands, does she? We are simple men; we do not know what's brought to pass under the profession of fortune-telling. She works by charms by spells, by the figure, and such daubery as thi

is ; beyond our element : we know nothing. — —
Come down, you witch, you hag you ; come down,
I say.

Mrs. Ford. Nay, good, sweet husband ; — good gentlemen, let him not strike the old woman.

Enter FALSTAFF in women's clothes, led by Mrs. PAGE.

Mrs. Page. Come, mother Pratt, come, give me your hand.

Ford. I'll prat her : — — Out of my door, you witch ! (beats him.) you rag, you baggage, you polecat, you ronyon ! out ! out ! I'll conjure you, I'll fortune-tell you. (Exit FALSTAFF.)

Mrs. Page. Are you not ashamed ? I think you have killed the poor woman.

Mrs. Ford. Nay, he will do it : — 'Tis a goodly credit for you.

Ford. Hang her, witch !

Eva. By yea and no, I think, the 'oman is a witch indeed : I like not when a 'oman has a great peard ; I spy a great peard under her muffler.

Ford. Will you follow, gentlemen ? I beseech you, follow ; see but the issue of my jealousy ; if I cry out thus upon no trail, never trust me when I open again.

Page. Let's obey his humor a little further : Come, gentlemen.

(EXEUNT PAGE, FORD, SHALLOW, and EVANS.)

Mrs. Page. Trust me, he beat him most pitifully.

Mrs. Ford. Nay, by the mass, that he did not ; he beat him most unpitifully, methought.

Mrs. Page. I'll have the cudgel hallowed, and hung o'er the altar ; it hath done meritorious service.

Mrs. Ford. What think you ? May we, with the warrant of womanhood, and the witness of a good conscience, pursue him with any further revenge ?

Mrs. Page. The spirit of wantonness is, sure, scared out of him ; if the devil have him not in fee-simple, with fine and recovery, he will never, I think, in the way of waste, attempt us again.

Mrs. Ford. Shall we tell our husbands how we have served him?

Mrs. Page. Yes, by all means; if it be but to scrape the figures out of your husband's brains. If they can find in their hearts, the poor unvirtuous fat knight shall be any further afflicted, we two will still be the ministers.

Mrs. Ford. I'll warrant, they'll have him publicly shamed: and, methinks, there would be no period to the jest, should he not be publicly shamed.

Mrs. Page. Come, to the forge with it then, shape it: I would not have things cool. (Exeunt.)

SCENE III.

A Room in the Garter Inn.

Enter Host and BARDOLPH.

Bard. Sir, the Germans desire to have three of your horses: the duke himself will be to-morrow at court, and they are going to meet him.

Host. What duke should that be, comes so secretly? I hear not of him in the court: Let me speak with the gentlemen; they speak English?

Bard. Ay, sir; I'll call them to you.

Host. They shall have my horses; but I'll make them pay, I'll sauce them: they have had my house a week at command; I have turned away my other guests: they must come off; I'll sauce them: Come. (Exeunt.)

SCENE IV.

A Room in Ford's House.

Enter PAGE, FORD, Mrs. PAGE, Mrs. FORD, and Sir HUGH EVANS.

Eva. 'Tis one of the pest discretions of a 'oman as ever I did look upon.

Page. And did he send you both these letters at an instant?

Mrs. Page. Within a quarter of an hour.

Ford. Pardon me, wife: Henceforth do what thou wilt;

I rather will suspect the sun with cold,
Than thee with wantonness : now doth thy honor
stand,
In him that was of late an heretic,
As firm as faith.

Page. 'Tis well, 'tis well; no more.
Be not as extreme in submission,
As in offence;

But let our plot go forward : let our wives
Yet once again, to make us public sport,
Appoint a meeting with this old fat fellow,
Where we may take him, and disgrace him for it.

Ford. There is no better way than that they spoke of.

Page. How! to send him word they'll meet him in the park at midnight! fie, fie; he'll never come.

Eva. You say, he has been thrown in the rivers; and has been grievously peaten, as an old 'oman; methinks, there should be terrors in him, that he should not come; methinks his flesh is punished, he shall have no desires.

Page. So think I too.

Mrs. Ford. Devise but how you'll use him when
he comes,
And let us two devise to bring him thither.

Mrs. Page. There is an old tale goes, that Herne
the hunter,
Sometime a keeper here in Windsor forest,
Doth all the winter time, at still midnight,
Walk round about an oak, with great ragg'd horns;
And there he blasts the tree, and takes the cattle;
And makes milch-kine yield blood, and shakes a
chain

In a most hideous and dreadful manner:
You have heard of such a spirit; and well you
know,

The superstitious idle-headed eld
Received and did deliver to our age,
This tale of Herne the hunter for a truth.

Page. Why, yet there want not many, that do
fear
In deep of night to walk by this Herne's oak;
But what of this?

Mrs. Ford. Marry, this is our device;

That Falstaff at that oak shall meet with us,
Disguised like Herne, with huge horns on his head.

Page. Well, let it not be doubted but he'll come,
And in this shape : When you have brought him
thither,

What shall be done with him ? what is your plot ?

Mrs. Page. That likewise have we thought upon,
and thus :

Nan Page my daughter, and my little son,
And three or four more of their growth, we'll dress
Like urchins, ouphes, and fairies, green and white,
With rounds of waxen tapers on their heads,
And rattles in their hands; upon a sudden,
As Falstaff, she, and I, are newly met,
Let them from forth a saw-pit rush at once
With some diffused song : upon their sight,
We two in great amazedness will fly :
Then let them all encircle him about,
And, fairy-like, to pinch the unclean knight;
And ask him, why, that hour of fairy revel,
In their so sacred paths he dares to tread,
In shape profane.

Mrs. Ford. And till he tell the truth,
Let the supposed fairies pinch him sound,
And burn him with their tapers.

Mrs. Page. The truth being known,
We'll all present ourselves ; dis-horn the spirit,
And mock him home to Windsor.

Ford. The children must
Be practised well to this, or they'll ne'er do't.

Eva. I will teach the children their behaviours:
and I will be like a jack-an-apes also, to burn the
knight with my taber.

Ford. That will be excellent. I'll go buy them
vizards.

Mrs. Page. My Nan shall be the queen of all
the fairies,
Finely attired in a robe of white.

Page. That silk will I go buy ; — and in that time
Shall master Slender steal my Nan away, (*Aside.*)
And marry her at Eton. — — Go, send to Falstaff
straight.

Ford. Nay, I'll to him again in name of Brook:
He'll tell me all his purpose : Sure, he'll come.

Mrs. Page. Fear not you that : Go, get us properties,
And tricking for our fairies.

Eva. Let us about it : It is admirable pleasures,
and fery honest knaveries.

(Exit PAGE, FORD, and EVANS.)

Mrs. Page. Go, mistress Ford,
Send Quickly to sir John, to know his mind.

(Exit Mrs. FORD.)

I'll to the doctor ; he hath my good will,
And none but he, to marry with Nan Page.
That Slender, though well landed, is an idiot ;
And he my husband best of all affects :
The doctor is well monied, and his friends
Potent at court ; he, none but he, shall have her,
Though twenty thousand worthier come to crave
her. (Exit.)

SCENE V.

A Room in the Garter Inn.

Enter Host and SIMPLE.

Host. What wouldst thou have, boor ? what,
thick-skin ? speak, breathe, discuss ; brief, short,
quick, snap.

Sim. Marry, sir, I come to speak with sir John
Falstaff from master Slender.

Host. There's his chamber, his house, his castle,
his standing-bed, and truckle-bed ; 'tis painted
about with the story of the prodigal, fresh and
new : Go, knock and call ; he'll speak like an
Anthropophaginian unto thee : Knock, I say.

Sim. There's an old woman, a fat woman, gone
up into his chamber ; I'll be so bold as to stay, sir,
till she come down : I come to speak with her,
indeed.

Host. Ha ! a fat woman ! the knight may be
robbed : I'll call.—Bully knight ! Bully sir John !
speak from thy lungs military : Art thou there ?
it is thine host, thine Ephesian, calls.

Fal. (above.) How now, mine host ?

Host. Here's a Bohemian-Tartar tarries the com-
ing down of thy fat woman : Let her descend,

bully, let her descend; my chambers are honorable :
Fie! privacy? fie!

Enter FALSTAFF.

Fal. There was mine Host, an old fat woman even now with me; but she's gone.

Sim. Pray you, sir, was't not the wise woman of Brentford?

Fal. Ay, marry, was it, muscle-shell: What would you with her?

Sim. My master, sir, my master Slender, sent to her, seeing her go thorough the streets, to know, sir, whether one Nym, sir, that beguiled him of a chain, had the chain, or no.

Fal. I spake with the old woman about it.

Sim. And what says she, I pray, sir?

Fal. Marry, she says, that the very same man that beguiled master Slender of his chain, cozened him of it.

Sim. I would I could have spoken with the woman herself; I had other things to have spoken with her too, from him.

Fal. What are they? let us know.

Host. Ay, come: quick.

Sim. I may not conceal them, sir.

Fal. Conceal them, or thou diest.

Sim. Why, sir, they were nothing but about mistress Anne Page; to know if it were my master's fortune to have her, or no.

Fal. 'Tis, 'tis his fortune.

Sim. What, sir?

Fal. To have her, — or no: Go; say, the woman told me so.

Sim. May I be so bold to say so, sir?

Fal. Ay, sir Tike; who more bold?

Sim. I thank your worship: I shall make my master glad with these tidings. (Exit SIMPLE.)

Host. Thou art clerkly, thou art clerkly, sir John. Was there a wise woman with thee?

Fal. Ay, that there was, mine host; one that hath taught me more wit than ever I learned before in my life: and I paid nothing for it neither, but was paid for my learning.

Enter BARDOLPH.

Bard. Out, alas, sir! cozenage! mere cozenage!

Host. Where be my horses? speak well of them, varletto.

Bard. Run away with the cozeners: for so soon as I came beyond Eton, they threw me off, from behind one of them, in a slough of mire; and set spurs, and away, like three German devils, three doctor Faustuses.

Host. They are gone but to meet the duke, villain: do not say, they be fled; Germans are honest men.

Enter Sir HUGH EVANS.

Eva. Where is mine host?

Host. What is the matter, sir?

Eva. Have a care of your entertainments; there is a friend of mine come to town, tells me, there is three cousin Germans, that has cozened all the hosts of Readings, of Maiden-head, of Colebrook, of horses and money. I tell you for good-will, look you: you are wise and full of gibes and vlouting-stogs; and 'tis not convenient you should be cozened: Fare you well. (Exit.)

Enter Doctor CAIUS.

Caius. Vere is mine host *de Jarterre*?

Host. Here, master doctor, in perplexity, and doubtful dilemma.

Caius. I cannot tell vat is dat: but it is tell-a me, dat you make grand preparation for a duke *de Jarmany*: by my trot, dere is no duke, dat de court is know to come; I tell you for good-vill: adieu. (Exit.)

Host. Hue and cry, villain, go:—assist me, knight; I am undone:—fly, run, hue and cry, villain! I am undone! (Exeunt Host and BARDOLPH.)

Fal. I would all the world might be cozened; for I have been cozened and beaten too. If it should come to the ear of the court, how I have been transformed, and how my transformation hath been washed and cudgeled, they would melt me out of my fat, drop by drop, and liquor fisher-

men's boots with me; I warrant, they would whip me with their fine wits, till I were as crest-fallen as a dried pear. I never prospered since I forswore myself at *primero*. Well, if my wind were but long enough to say my prayers, I would repent. —

Enter Mrs. QUICKLY.

Now! whence come you?

Quick. From the two parties, forsooth.

Fal. The devil take one party, and his dam the other, and so they shall be both bestowed! I have suffered more for their sakes, more than the villainous inconstancy of man's disposition is able to bear.

Quick. And have not they suffered? Yes, I warrant, speciously one of them; mistress Ford, good heart, is beaten black and blue, that you cannot see a white spot about her.

Fal. What tell'st thou me of black and blue? I was beaten myself into all the colors of the rainbow, and I was like to be apprehended for the witch of Brentford; but that my admirable dexterity of wit, my counterfeiting the action of an old woman, delivered me, the knave constable had set me i' the stocks, i' the common stocks, for a witch.

Quick. Sir, let me speak with you in your chamber; you shall hear how things go; and, I warrant, to your content. Here is a letter will say somewhat. Good hearts, what ado here is to bring you together! Sure, one of you does not serve heaven well, that you are so crossed.

Fal. Come up into my chamber. (Exeunt.)

SCENE VI.

Another Room in the Garter Inn.

Enter FENTON and Host.

Host. Master Fenton, talk not to me; my mind is heavy, I will give over all.

Fent. Yet hear me speak: Assist me in my purpose,

And, as I am a gentleman, I'll give thee
A hundred pounds in gold, more than your loss.

Host. I will hear you, master Fenton; and I
will, at the least, keep your counsel.

Fent. From time to time I have acquainted you
With the dear love I bear to Fair Anne Page;
Who, mutually, hath answer'd my affection,
(So far forth as herself might be her chooser,)
Even to my wish: I have a letter from her,
Of such contents as you will wonder at;
The mirth whereof so larded with my matter,
That neither, singly, can be manifested,
Without the show of both;—wherein fat Falstaff
Hath a great scene: the image of the jest

(Showing the letter.)

I'll show you here at large. Hark, good mine
host;

To-night at Herne's oak, just 'twixt twelve and
one,

Must my sweet Nan present the fairy queen;
The purpose why, is here; in which disguise,
While other jests are something rank on foot,
Her father hath commanded her to slip
Away with Slender, and with him at Eton
Immediately to marry: she hath consented:
Now, sir,
Her mother, even strong against that match,
And firm for Doctor Caius, hath appointed
That he shall likewise shuffle her away,
While other sports are tasking of their minds,
And at the deanery, where a priest attends,
Straight marry her: to this her mother's plot
She, seemingly obedient, likewise hath
Made promise to the doctor;—Now, thus it rests:
Her father means she shall be all in white;
And in that habit, when Slender sees his time
To take her by the hand, and bid her go,
She shall go with him:—her mother hath in-
tended,

The better to denote her to the doctor,
(For they must all be mask'd and vizarded,)
That, quaint in green she shall be loose enrobed,
With ribands pendant, flaring 'bout her head;
And when the doctor spies his vantage ripe,

To pinch her by the hand, and, on that token,
The maid hath given consent to go with him.

Host. Which means she to deceive? father or
mother?

Fent. Both, my good host, to go along with me:
And here it rests, — that you'll procure the vicar
To stay for me at church, 'twixt twelve and one,
And, in the lawful name of marrying,
To give our hearts united ceremony.

Host. Well, husband your device; I'll to the vicar:
Bring you the maid, you shall not lack a priest.

Fent. So shall I ever more be bound to thee;
Besides, I'll make a present recompence. (Exeunt.)

A C T V.

SCENE I.

A Room in the Garter Inn.

Enter FALSTAFF and Mrs. QUICKLY.

Fal. Prithee, no more prattling; — go. — I'll hold:
This is the third time; I hope, good luck lies in
odd numbers, Away, go; they say, there is divi-
nity in odd numbers, either in nativity, chance,
or death. — Away.

Quick. I'll provide you a chain; and I'll do what
I can to get you a pair of horns.

Fal. Away, I say; time wears: hold up your
head, and mince. (Exit Mrs. QUICKLY.)

Enter FORD.

Now now, master Brook? Master Brook, the mat-
ter will be known to-night, or never. Be you in
the park about midnight, at Herne's oak, and you
shall see wonders.

Ford. Went you not to her yesterday, sir, as you told me you had appointed?

Fal. I went to her, master Brook, as you see, like a poor old man: but I came from her, master Brook, like a poor old woman. That same knave, Ford, her husband, hath the finest mad devil of jealousy in him, master Brook, that ever governed frenzy. I will tell you.—He beat me grievously, in the shape of a woman; for in the shape of man, master Brook, I fear not Goliath with a weaver's beam; because I know also, life is a shuttle. I am in haste; go along with me; I'll tell you all, master Brook. Since I plucked geese, played truant, and whipped top, I knew not what it was to be beaten, till lately. Follow me: I'll tell you strange things of this knave Ford: on whom to-night I will be revenged, and I will deliver his wife into your hand.—Follow: Strange things in hand, master Brook! follow. (Exeunt.)

SCENE II. *Windsor Park.*

Enter PAGE, SHALLOW, *and* SLENDER.

Page. Come, come; we'll couch i' the castle ditch, till we see the light of our fairies.—Remember, son Slender, my daughter.

Slen. Ay, forsooth; I have spoke with her, and we have a nay-word how to know one another. I come to her in white, and cry, *mum*; she cries, *budget*; and by that we know one another.

Shal. That's good too: But what needs either your *mum* or her *budget*? the white will decipher her well enough.—It hath struck ten o'clock.

Page. The night is dark; light and spirits will become it well. Heaven prosper our sport! No man means evil but the devil, and we shall know him by his horns. Let's away; follow me. (Exeunt.)

SCENE III. *The Street in Windsor.*

Enter Mrs. PAGE, Mrs. FORD, *and*
Dr. CAIUS.

Mrs. Page. Master doctor, my daughter is in green; when you see your time, take her by the

hand, away with her to the deanery, and despatch it quickly : Go before into the park ; we two must go together.

Caius. I know vat I have to do; adieu.

Mrs. Page. Fare you well, sir. (Exit CAIUS.) My husband will not rejoice so much at the abuse of Falstaff, as he will chafe at the doctor's marrying my daughter : but 'tis no matter ; better a little chiding, than a great deal of heart-break.

Mrs. Ford. Where is Nan now, and her troop of fairies? and the Welsh devil, Hugh?

Mrs. Page. They are all couched in a pit hard by Herne's oak, with obscured lights ; which, at the very instant of Falstaff's and our meeting, they will at once display to the night.

Mrs. Ford. That cannot choose but amaze him.

Mrs. Page. If he be not amazed, he will be mocked; if he be amazed, he will every way be mocked.

Mrs. Ford. We'll betray him finely.

Mrs. Page. Against such lewdsters, and their
lechery,

Those that betray them do no treachery.

Mrs. Ford. The hour draws on; to the oak, to the oak! (Exeunt.)

SCENE IV.

Windsor Park.

Enter Sir HUGH EVANS and Fairies.

Eva. Trib, trib, fairies; come; and remember your parts: be pold, I pray you; follow me into the pit; and when I give the watch-words, do as I bid you: Come, come; trib, trib. (Exeunt.)

SCENE V.

Another part of the Park.

Enter FALSTAFF disguised, with a buck's head on.

Fal. The Windsor bell hath struck twelve; the minute draws on : Now, the hot-blooded gods as-

sist me:—Remember, Jove, thou wast a bull for thy Europa; love set on thy horns.—O powerful love! that, in some respects, makes a beast a man; in some other, a man a beast.—You were also Jupiter, a swan for the love of Leda:—O, omnipotent love! how near the god drew to the complexion of a goose!—A fault done first in the form of a beast;—O Jove, a beastly fault! and then another fault in the semblance of a fowl; think on't, Jove; a foul fault.—When gods have hot backs, what shall poor men do? For me, I am here a Windsor stag; and the fattest, I think, i' the forest: send me a cool rut-time, Jove, or who can blame me to piss my tallow? Who comes here? my doe?

Enter Mrs. FORD and Mrs. PAGE.

Mrs. Ford. Sir John? art thou there, my deer? my male deer?

Fal. My doe with the black scut?—Let the sky rain potatoes; let it thunder to the tune of *Green Sleeves*; hail kissing-comfits, and snow eringoes; let there come a tempest of provocation, I will shelter me here. (Embracing her.)

Mrs. Ford. Mistress Page is come with me, sweetheart.

Fal. Divide me like a bribe-buck, each a haunch: I will keep my sides to myself, my shoulders for the fellow of this walk, and my horns I bequeath your husbands. Am I a woodman? ha! Speak I like Herne the hunter?—Why, now is Cupid a child of conscience; he makes restitution. As I am a true spirit, welcome! (Noise within.)

Mrs. Page. Alas! what noise?

Mrs. Ford. Heaven forgive our sins!

Fal. What should this be?

Mrs. Ford. }
Mrs. Page. } Away, away. (They run off.)

Fal. I think, the devil will not have me damned, lest the oil that is in me should set hell on fire; he would never else cross me thus.

*Enter Sir HUGH EVANS, like a satyr;
Mrs. QUICKLY, and PISTOL; ANNE
PAGE, as the Fairy Queen, attended
by her brother and others, dressed
like fairies, with waxen tapers on
their heads.*

Quick. Fairies, black, grey, green, and white,
You moonshine revellers, and shades of night,
You orphan-heirs of fixed destiny,
Attend your office and your quality. —
Crier Hobgoblin, make the fairy o-yes.

Pist. Elves, list your names; silence, you airy
toys.

Cricket, to Windsor chimneys shalt thou leap:
Where fires thou findest unraked, and hearths
unswept,

There pinch the maids as blue as bilberry:
Our radiant queen hates sluts, and sluttery.

Fal. They are fairies; he, that speaks to them,
shall die:

I'll wink and couch: No man their works must
eye. (Lies down upon his face.)

Eva. Where's *Bede*? — Go you, and where you
find a maid,

That, ere she sleep, has thrice her prayers said,
Raise up the organs of her fantasy,
Sleep she as sound as careless infancy;
But those as sleep, and think not on their sins.
Pinch them, arms, legs, backs, shoulders, sides,
and shins.

Quick. About, about;

Search Windsor castle, elves, within and out:
Strew good luck, oupes, on every sacred room;
That it may stand till the perpetual doom,
In state as wholesome as in state 'tis fit;
Worthy the owner, and the owner it.

The several chairs of order look you scour
With juice of balm, and every precious flower:
Each fair instalment, coat, and several crest,
With loyal blazon, evermore be blest!

And nightly, meadow-fairies, look, you sing,

Like to the Garter's compass, in a ring:
The expressure that it bears, green let it be,
More fertile-fresh than all the field to see;
And, *Hony soit qui mal y pense*, write,
In emerald tufts, flowers purple, blue and
white;

Like sapphire, pearl, and rich embroidery,
Buckled below fair knighthood's bending
knee :

Fairies use flowers for their charactery.
Away ; disperse : But, till 'tis one o'clock,
Our dance of custom, round about the oak
Of Herne the hunter, let us not forget.

Eva. Pray you, lock hand in hand; yourselves
in order set:

And twenty glow-worms shall our lanterns be,
To guide our measure round about the tree.
But, stay ; I smell a man of middle earth.

Fal. Heavens defend me from that Welsh fairy! lest he transform me to a piece of cheese!

Pist. Vile worm, thou wast o'er-look'd even in
thy birth.

Quick. With trial fire touch me his finger-end:
If he be chaste, the flame will back descend,
And turn him to no pain; but if he start,
It is the flesh of a corrupted heart.

Pist. A trial, come.

Eva. Come, will this wood take fire?

(They burn him with their tapers.)

Fal. Oh, oh, oh!

Quick. Corrupt, corrupt, and tainted in desire!
About him, fairies ; sing a scornful rhyme :
And, as you trip, still pinch him to your time.

Eva. It is right; indeed he is full of lecheries and iniquity.

S O N G.

Fie on sinful fantasy!

Fie on lust and luxury!

Lust is but a bloody fire,

Kindled with unchaste desire,

Fed in heart ; whose flames aspire,

As thoughts do blow them, higher and higher,

*Pinch him, fairies, mutually;
Pinch him for his villany;
Pinch him, and burn him, and turn him about,
Till candles, and star-light, and moonshine be out.*

During this song, the fairies pinch Falstaff. Doctor Caius comes one way, and steals away a fairy in green; Slender another way, and takes off a fairy in white; and Fenton comes, and steals away Mrs. Anne Page. A noise of hunting is made within. All the fairies run away. Falstaff pulls off his buck's head and rises.

Enter PAGE, FORD, Mrs. PAGE, and Mrs. FORD.

They lay hold on him.

Page. Nay, do not fly: I think, we have watch'd you now.

Will none but Herne the hunter serve your turn?

Mrs. Page. I pray you, come; hold up the jest no higher;

Now, good sir John, how like you Windsor wives? See you these, husband? do not these fair yokes Become the forest better than the town?

Ford. Now, sir, who's a cuckold now? — Master Brook, Falstaff's a knave, a cuckoldly knave; here are his horns, master Brook: And, master Brook, he hath enjoyed nothing of Ford's but his buck-basket, his cudgel, and twenty pounds of money, which must be paid to master Brook; his horses are arrested for it, master Brook.

Mrs. Ford. Sir John, we have had ill luck; we could never meet. I will never take you for my love again, but I will always count you my deer.

Fal. I do begin to perceive that I am made an ass.

Ford. Ay, and an ox too; both the proofs are extant.

Fal. And these are not fairies? I was three or four times in the thought, they were not fairies: and yet the guiltiness of my mind, the sudden

surprise of my powers, drove the grossness of the foppery into a received belief, in despite of the teeth of all rhyme and reason, that they were fairies. See now, how wit may be made a Jack-a-lent, when 'tis upon ill employment!

Eva. Sir John Falstaff, serve Got, and leave your desires, and fairies will not pinse you.

Ford. Well said, fairy Hugh.

Eva. And leave you your jealousies too, I pray you.

Ford. I will never mistrust my wife again, till thou art able to woo her in good English.

Fal. Have I laid my brain in the sun, and dried it, that it wants matter to prevent so gross o'er-reaching as this? Am I ridden with a Welsh goat too? Shall I have a coxcomb of frize? 'tis time I were choked with a piece of toasted cheese.

Eva. Seese is not good to give putter; your pelly is all putter.

Fal. Seese and putter! Have I lived to stand at the taunt of one that makes fritters of English? This is enough to be the decay of lust and late-walking, through the realm.

Mrs. Page. Why, sir John, do you think, though we would have thrust virtue out of our hearts by the head and shoulders, and have given ourselves without scruple to hell, that ever the devil could have made you our delight?

Ford. What, a hodge-pudding? a bag of flax?

Mrs. Page. A puffed man?

Page. Old, cold, withered, and of intolerable entrails?

Ford. And one that is a slanderous as Satan?

Page. And as poor as Job?

Ford. And as wicked as his wife?

Eva. And given to fornications, and to taverns, and sack, and wine, and metheglins, and to drinkings, and swearings, and starings, pribbles and prabbles?

Fal. Well, I am your theme; you have the start of me; I am dejected; I am not able to answer the Welsh flannel; ignorance itself is a plummet o'er me: use me as you will.

Ford. Marry, sir, we'll bring you to Windsor,

to one master Brook, that you have cozened of money, to whom you should have been a pander: over and above that you have suffered, I think, to repay that money will be a biting affliction.

Mrs. Ford. Nay, husband, let that go to make amends;

Forgive that sum, and so we'll all be friends.

Ford. Well, here's my hand; all's forgiven at last.

Page. Yet be cheerful, knight: thou shalt eat a posset to night at my house; where I will desire thee to laugh at my wife, that now laughs at thee: Tell her, master Slender hath married her daughter.

Mrs. Page. Doctors doubt that: If Anne Page be my daughter, she is, by this, doctor Caius' wife. *(Aside.)*

Enter SLENDER.

Slen. Whoo! ho! ho! father Page!

Page. Son! how now? how now, son? have you despatched?

Slen. Despatched! — I'll make the best in Gloucestershire know on't; would I were hanged, la, else.

Page. Of what, son?

Slen. I came yonder at Eton to marry mistress Anne Page, and she's a great lubberly boy. If it had not been i' the church, I would have swung him, or he should have swung me. If I did not think it had been Anne Page, would I might never stir, and 'tis a post-master's boy.

Page. Upon my life then you took the wrong.

Slen. What need you tell me that? I think so, when I took a boy for a girl: If I had been married to him, for all he was in woman's apparel, I would not have had him.

Page. Why this is your own folly. Did not I tell you, how you should know my daughter by her garments?

Slen. I went to her in white, and cried *mum*, and she cried *budget*, as Anne and I had appointed; and yet it was not Anne, but a post-master's boy.

Eva. Jeshu! Master Slender, cannot you see but marry boys?

Page. O, I am vexed at heart : What shall I do?

Mrs. Page. Good George, be not angry : I knew of your purpose ; turned my daughter into green ; and, indeed, she is now with the doctor at the deanery, and there married.

Enter CAIUS.

Caius. Vere is mistress Page? By gar, I am cozened; I ha' married *un garçon*, a boy; *un paysan*, by gar, a boy; it is not Anne Page : by gar, I am cozened.

Mrs. Page. Why, did you take her in green?

Caius. Ay, be gar, and 'tis a boy; be gar, I'll raise all Windsor. (Exit CAIUS.)

Ford. This is strange! Who hath got the right Anne?

Page. My heart misgives me : Here comes master Fenton.

Enter FENTON and ANNE PAGE.

How now, master Fenton?

Anne. Pardon, good father! good my mother,
pardon!

Page. Now, mistress? how chance you went not with master Slender?

Mrs. Page. Why went you not with master doctor, maid?

Fent. You do amaze her : Hear the truth of it.
You would have married her most shamefully,
Where there was no proportion held in love.
The truth is, she and I, long since contracted,
Are now so sure, that nothing can dissolve us.
The offence is holy that she hath committed:
And this deceit loses the name of craft,
Of disobedience, or unduteous title;
Since therein she doth evitate and shun
A thousand irreligious cursed hours,
Which forced marriage would have brought upon
her.

Ford. Stand not amazed : here is no remedy : —
In love, the heavens themselves do guide the
state ;

Money buys lands, and wives are sold by fate.

Fal. I am glad, though you have ta'en a special stand to strike at me, that your arrow hath glanced.

Page. Well, what remedy? Fenton, heaven give thee joy !

What cannot be eschew'd, must be embraced.

Fal. When night-dogs run, all sorts of deer are chased.

Eva. I will dance, and eat plums at your wedding.

Mrs. Page. Well, I will muse no further : —
Master Fenton,

Heaven give you many, many merry days !

Good husband let us every one go home.

And laugh this sport o'er by a country fire ;

Sir John and all.

Ford. Let it be so : — Sir John,
To master Brook you yet shall hold your word ;
For he to-night shall lie with mistress Ford.

(Exeunt.)





Shakespeare, William,

The merry wives of windsor

Nurnberg and New-York [ca. 1830]

Bamberg, Staatsbibliothek -- L.angl.d.24-b

urn:nbn:de:bvb:12-bsb11714674-1